

# Wisła

Institut Bałtycki - oddział  
Biblioteczny  
Bydgoszcz, Al. 1 Maja 48

TYGODNIK SPOŁECZNO-LITERACKI

Rok IV

Łódź, 23 marca 1947 r.

Nr 12 (91)

Dyzma Gałaj

## AMNESTIA A NOWY USTRÓJ

Wojna i reformy, jakie po niej przyszyły, stworzyły główne wiązania struktury społecznej w Polsce. Treści wypełniające stosunek chłopca do dziedzica, księdza, nauczyciela, robotnika, urzędnika, kościoła, handlu, przemysłu, na skutek nowych okoliczności ulegają przeobrażeniu. Chłop dostrzegł nowe momenty, robotnik, urzędnik przyjęli nową postawę, wprowadzenie reform przyniosło wśród poszczególnych członków i całych grup społecznych konsekwencje, co łącznie można nazwać powstawaniem gmachu nowej struktury społecznej i życia o nowych wartościach. To wszystko jest w stadium tworzenia się. Jest to proces stawania się Polski. Proces ten wcale nie leży w płaszczyźnie ciągłości historycznych procesów, a właśnie przełamuje ich utrwalone konwencje żłobiąc nowy ich kształt.

Narodziny tego procesu zaistniały z przyczyny potrzeb szerokiej masy i z przyczyny świadomej obserwacji tych potrzeb przez demokratycznych działaczy współczesnej Polski. Potrzeby i ich stwierdzenie pociągnęły za sobą ogłoszenie reform. Reformy zaś — podział na obrońców starego porządku i zwolenników nowych treści. W związku z tym zawrzała walka, rzadziej fizyczna, a zawsze walka o sposób myślenia, oceny rzeczy, oceny zdarzeń, o sposób zachowania się wobec nowych zjawisk gospodarczych, politycznych, o ogólną postawę społeczną. Jest to walka zasadnicza w każdym wypadku, ale szczególnie zasadniczą jest w obecnym okresie kształtowania się form życia społecznego naszego narodu.

Walka ta miała różne fazy. Trudno je ocenić i wymierzyć. Zresztą darujemy to sobie, spojrzmy porównawczo na 44 i 45 rok i na dziś. „W P.K.W.N-ie byli wtedy specjalnie kształceni sami żydzi“, lub Sowietci, reformy „krokami wymierzane“ i to przez „gołębiarzy z przedmieść“, nędza, brud, 17 republika i w ogóle kompromitacja. Z kim, panie, pracować?! Powoli jednak ludzie się uspakajali. Szczególnie ci, którzy mieli trochę dobrej woli i litości nad umęczonym krajem. Włączali się w nowy rytm życia, w rytm przemian, pociągali innych, jeszcze innych, jeszcze dalszych, jeszcze oporniejszych... Ruszyły koleje, zadymiały kominy, zazgrzytały dźwigi, zachrzęściły zboża. Między ludźmi wyznaczają się nowe stosunki. Choć opornie, ale krystalizuje się treść współżycia. Ludzie oglądają się na minione dwa lata i nie mogą się nadziwić swojej dawnej zawziętości. Żartują z siebie. Oto dół mający swój wymowny wydźwięk: Wisła i most. Na moście dwóch facetów. Obok mostu jacyś robotnicy rąbią lód.

— Patrz — trąca pierwszy drugiego — rąbią nam Wisłę na kawałki i wywożą na wschód.

— Cholera! —

Ludziom ten dowcip podoba się, mimo, że łapią się na gorącym uczynku popełnionego grzechu tej samej kategorii. Podoba się, bo istnieje w nich gotowość przemianowania wartości, bo proces kształtowania się stosunków wplata ich w swój krąg i tworzy w nich nową postawę społeczną.

Rzeczywiście Polska odbija się w świadomości, kształtuje postawę i dążenia całego naszego pokolenia. Obraz tego pokolenia jest coraz bardziej zgodny z duchem zaprowadzonych reform i to jest właśnie siła Polski.

W takim stanie, w stanie śpiesznego wzrastania postawy wiary w naród, w Państwo — Rząd R.P. ogłasza amnestię. Ogłasza ją dla tych przeciwników. Dla tych, którzy Go nienawidzili. Ogłasza ją nie w stanie słabości, lecz właśnie siły.

Przeciwnicy, świadomi amatorzy minionych czasów, robią co mogą, by spod tej siły uciec samym i wyrwać jak największą ilość ludzi do własnej służby. To są ludzie, którym nic już prawdopodobnie nie pomoże, nic ich już nie zmieni, ale nie o tych tu chodzi. Dla nas ważni są ci, którzy pozostają pod ich wpływami. Tych trzeba wpleść w czynne życie, dać możliwość znalezienia się w płaszczyźnie posuniętych powojennych społecznych osiągnięć i wartości. I to się właśnie dzieje.

Jest to akt wielkoduszności narodu, bo zbrodnicze czyny odgradza się amnestią jak zasłoną, puszczając je w niepamięć. Jest to akt szlachetności zwycięskiego przeciwnika, który zamiast sycić uczucie zemsty proponuje współpracę. Akt ten dotyczy przestępstw dokonanych tak w kraju, jak i zagranicą. Dotyczy tych, którzy działają do dziś w podziemi, jak również aresztowanych i skazanych. Oto kilka liczb dotyczących tych ostatnich:

„Z liczby 7.579 więźniów karnych, osadzonych za przestępstwa polityczne i wojskowe, 5.545 uzyska całkowite zwolnienie, 2.343 złagodzenie kary w połowie, 423 o jedną trzecią, 197 uzyska zamianę z dożywotniego więzienia na lat 15 i 65 więźniów z kary śmierci również na lat 15.

Z liczby 13.497 więźniów politycznych, pozostających pod śledztwem i osadzonych w więzieniach i aresztach prewencyjnych, skorzysta z amnestii około 90 proc., przy tym 60 proc. t.j. około 7.000 zostanie natychmiast zwolnionych.

Z liczby 12.926 karnych więźniów pospolitych 7.820 uzyska całkowite zwolnienie, 3.336 złagodzenie kary o połowę, 1.320 o jedną trzecią, 80 otrzyma zamianę dożywotniego więzienia na lat 15 i 61 karę

śmierci również na lat 15. Z liczby 14.351 więźniów śledczych pospolitych około 5.000 do 6.000 uzyska zwolnienie natychmiastowe, a 90 proc. będzie objętych amnestią.

W ten sposób ogółem skorzysta z amnestii ponad 45.000 osób, przy czym z więzień i aresztów prewencyjnych zwolni się natychmiast 25.000.

Spod amnestii wyłączone są przestępstwa szczególne, jak szpiegostwo, fałszowanie pieniędzy i sabotaż gospodarczy. Amnestia nie dotyczy również członków band UPA, „Wilkołaków“, oraz tych, których działalność zmierzała do oderwania części terytorium Państwa Polskiego. Wyłączeni są również ci, którzy byli na służbie w wojsku nieprzyjacielskim, wysługiwali się wrogowi, jak również zbrodniarze fałszywostwo - hitlerowscy, zdrajcy narodu w czasie wojny, oraz ci, którzy pełnią funkcje kierownicze w Polsce przed wojną, ponoszą odpowiedzialność za klęskę wrześniową i faszyzacje życia państwowego. Do nich dołączone są osoby, które, będąc w służbie bezpieczeństwa popełniły przestępstwa przeciwko bezpieczeństwu lub porządkowi publicznemu“.

Taki jest sens ustawy o amnestii. Taka jest treść aktu wielkoduszności i szlachetności. Ale oprócz wykazania tych cech Rząd przez ogłoszenie ustawy wykazał przede wszystkim swoją mądrość i głęboką troskę o stabilizację porządku w Państwie i stabilizację pokoju w świecie.

Porównajmy proces tworzenia się nowej Polski do budowy wielkiego domu. Fundamentem jest Demokracja Ludowa. Na niej powstaje mur różnych organizacji zawodowych, kulturalnych, oświatowych, go spodarczych. Rusztowania łączące mury — to stosunki między instytucjami, organizacjami, grupami społecznymi. Drobek współłakcji tych elementów przyniesie szczegółową treść domu, aż do ornamentacji włącznie.

Amnestia dotyczy tych, którzy nie zgaszczając się na rodzaj fundamentu, dostarczali fałszywego materiału i sabotując robotę, powodowali poważne konflikty w budowie. Gdyby odpowiednim czynnikiem nie zależało na właściwym i szybkim rozwoju budowlu, to mogłyby odsunąć przeszkadzających siłą, ale ponieważ jest inaczej, więc puszczają w niepamięć popełnione przestępstwa i zapraszają wszystkich do roboty, mającej usunąć konflikty i przyspieszyć tempo wspólnej budowy gmachu — Polski.

W przystąpieniu tych ludzi do wspólpracy jawi się charakterystyczne zjawisko społeczne. Oto rzeczywistością społeczną są ludzie, jako pewne, określone współżyciem wartości. Dla człowieka jest ważne to, co ma w obrazie świata wartość, w stosunku do czego może przyjąć określoną postawę. Może oceniać tylko takie zjawisko, które leży w jego świecie wartości. Zjawiska leżące poza jego światem wartości odsuwa i na tym polegają nieporozumienia i konflikty między różnymi grupami społecznymi. Amnestia namawia i daje możliwość dostrzeżenia przez wszystkich tych samych wartości, daje możliwość wejścia realnie w życie wszystkim ludziom, daje możliwość realnego istnienia. Wszystkich tych, którzy chcą brać udział w budowie Państwa będzie można realnie dożyć, realnie ocenić, zmienić do nich postawę.

Dotyczy to szczególnie podlegających amnestii zagranicą. Przeciętnie uważa się u nas, że powinni wrócić, że chcą wrócić, ale przeskadzają im popełnione czyny. Niech zatem wracają, bo inaczej staną się jako Polacy mitem. Nie będą istnieli, tak jak nie istniała dla zwiedzającego ogród zoologiczny chłopca widziana po raz pierwszy w życiu żyrafa, która zmusiła go do oburzenia i okrzyku: „Nie, takiego zwierzęcia nie ma“. Amnestia daje możliwość urealnienia się wszystkich Polaków w życiu Polski.

Następstwa amnestii to nie tylko podane wyżej liczby i możliwość wejścia w legalne życie tych, którzy dokonali przestępstw. Amnestia to fakt społeczny mający odbicie we wszystkich przejawach życia. Reaguje na nią każdy. Przestępca, bo zgłasza się do urzędów bezpieczeństwa, ten, na którym dokonywano przestępstw, bo nie musi zamieniać nagle narzędzi pracy na broń, ale szczególnie dodatnio reaguje na to element społeczny pośredni — tkwiący w pracy prawem przyzwyczajenia i wahający się w ocenach zdarzeń społeczno-politycznych. Amnestia, właśnie jako zdarzenie o specyficznym wydźwięku zmienia ich postawę społeczną do twórców tej amnestii. A każda zmiana postaw i wartości społecznych, powoduje zmianę struktury społecznej, a przecież w wypadku dzisiejszej rzeczywistości polskiej chodzi o to, żeby tu struktura stawała się jak najbardziej jednolita.

I na tym właśnie polega głęboki sens ustawy o amnestii i ten głównie aspekt charakteryzuje wnioskodawców i twórców ustawy.

Rzecz jasna, że następstwa ustawy o amnestii sięgają daleko w przyszłość. Jest to wola zgody, jest to propozycja stabilizacji, usuwania konfliktów. Sprawa ta także ma znaczenie, choć doraźnie dotyczy pewnej określonej ilości osób. Proces jednak, który przez jej postawienie jest zapoczątkowany, ma silne tendencje rozwojowe, prowadzi do ugruntowania zapoczątkowanej od dwóch lat struktury społecznej naszego narodu.

Jan Nagrabiecki

### WIEJSKI ŚWIT

O świecie parobey pójdą  
grać na faldach orki jak po klawiszach  
i wiązać się długim batem z wołami,  
a wśród dojenia krów w ogólnej ciszy  
rośnie serdeczne wołanie

Długim rzędem idą dzieweczyny do chat  
zwarzyć ziemniaki i cedzić mleko.  
A po drabinie płotu wspina się dzień  
grożąc cieniem sękatym.



Dr Damazy J. Tilgner

# ROLNICTWO I KULTURA

(artykuł dyskusyjny)

## NOWE WARTOŚCIOWANIE

Demokratyzacja daje nam olbrzymie możliwości przyrostu mocy sprawczej, a masy narodu niejasno czują, że chodzi tu o pobudzenie prężności indywidualnej i ogólnej. Nowoczesna demokracja utrwalając niespopularyzowane dotąd pojęcie narodowej wspólnoty tworzącej, jednocześnie stawia kryterium dla poszczególnej jednostki w hasło: „Tylem wart — ilem stworzył”. Każdy z nas, o ile nie czyni nic dla postępu ludzkości, tym samym marnuje swoje życie. Nic innego nie może tu być probrzemem.

Jednostka wartościowuje swoje „ja” poprzez swój wkład w ogólne dzieło historii, poprzez dokonania życiowe, wymierne społecznie. Jedynym miernikiem może być tylko skuteczność pracy na rzecz dzieła narodowego, — na rzecz narodowej wspólnoty tworzącej. I tylko z tego stanowiska można oceniać, co jest złe, a co dobre.

Takie wartościowanie stanowić musi podstawę rewizji całej naszej tradycji kulturalnej i zręb nowej kultury. Postulat odnowy Polski zazębia się z postulatem rekonstrukcji charakteru narodowego Polaka, na co przekonywująco zwraca uwagę Z. Felczak („Droga Wielkiej Odnowy”).

## POLSKI NAKAZ DZIEJOWY

Socjalizacja Polski powinna przeto być uważana jako otwarcie bram do rozwoju kultury i wyciągnięcia Polski z niżu cywilizacyjnego, odziedziczonego po poprzednich pokoleniach. Wizja Polski, w której klepaliby biedę ludzie szczęśliwi z zaspokojenia swych niewielkich potrzeb mogła zadawać w średniowieczu. Szczytem mądrości życiowej nie może być życie w sposób możliwie spokojny, bez trudu i wysiłku. Bo to właśnie przeświadczenie gloryfikowane w nowszej, upadkowej literaturze i sztuce doprowadziło nas do owego straszliwego zapóźnienia cywilizacyjnego i tej przysłówiowej nędzy polskiej, do tragicznej hipnozy wsi sielsko-anielskiej, do stałego malejącego udziału procentowego Polski przedwreśniowej w produkcji przemysłowej świata, do malejącego dochodu społecznego na głowę mieszkańca.

Nasze zapóźnienie cywilizacyjne jest wszędzie widoczne i prawie wszystkim znane. Ten straszliwy spadek stanowiąby sam sobie nawet bez zniszczeń wojennych wystarczający hamulec dla naszej III Rzplitej. Jednocześnie zdajemy sobie sprawę, że na tym miejscu, na którym żyje naród polski może utrzymać się i rozwijać tylko naród o szczególnym rozmachu i prężności życiowej. Pragnęlibyśmy, aby dziedzictwo nasze było bogatsze. Ale, niestety, musimy budować na tym, co jest. Musimy odrzucić podstawy kultury feudalno-szlacheckiej, której owocem jest obecnie nasz spadek i zacofanie, i zmobilizować siły, które, dziś może jeszcze w uśpieniu i nieświadomości swej istoty, stać się muszą twórcami naszego życia i rozwoju.

Musi to być bunt przeciwko niskiej wydajności prac rolnika i robotnika, rzemieślnika i naukowca polskiego, bunt przeciwko statyzmowi metod produkcji w naszej gospodarce narodowej, przeciwko ubóstwu naszych środków transportowych, wyposażeniu technicznemu naszych miast, szkół, jałowości naszej sztuki, bunt przeciwko skostniałości panującej dotąd nad całością naszego życia.

Stąd wyłania się nakaz uzbrojenia cywilizacyjnego Polski i program Narodowego Planu Gospodarczego, który musi być pojęty jako wojenny wysiłek w czasie pokoju. Całe powodzenie opiera się przy tym głównie na rozbudzonej i rozbudowanej aktywności najszerzej mas narodu. W realizacji tego nakazu dziejowego masy całego narodu muszą wziąć czynny, przedmiotowy udział.

Udziału tego nie można mierzyć i pozyskiwać wyłącznie bodźcami materialnymi, natomiast musimy odwoływać się do niezbędnego maksimum bodźców pozagospodarczych. Chodzi więc o masowy, demokratyczny a nie elitarny charakter zrywu gospodarczego.

## ZADANIE ROLNICTWA

Zadanie rolnictwa w ramach nakazu dziejowego, jakim jest Narodowy Plan Gospodarczy i następne zamierzania planistyczne musi być rozpatrywane pod kątem wyzwolenia wszystkich sił narodu tworzącego swój nowy los. Zawód rolnika ma do wypełniania jasno określone funkcje gospodarcze, podobnie jak zawód krawca czy lekarza, rzemieślnika czy technika. Funkcją społeczną rolnika jest dostarczanie żywności. I takie gospodarowanie ziemią, ażeby funkcję tę jak najsprawniej wypełnić. Podobne podejście, oczywiście w in-

nych dziedzinach stawia społeczeństwo również innym zawodom.

W dzisiejszych warunkach gospodarowania społeczeństw wystarcza, jeżeli 20—30% ogółu społeczeństwa oddaje się zajęciom rolniczym.

Widzimy ze statystyk, że nowoczesne społeczeństwa potrzebują tyłu tylko rolników, ile wymaga tego zagadnienie wyżywienia kraju. Zachowywanie dużej liczby mało wydajnych rolników tylko dla osobistego zapewnienia sobie uboższego bytu i dla zachowania nieskomplikowanego bytowania uniemożliwia danemu społeczeństwu stanięcie do współzawodnictwa z innymi narodami. Przysłowiowy bezruch panujący w społeczeństwach rolniczych trwać musi dopóki pokutuje myśl przetrzymywania jak największej ilości ludności na wsi, mimo, że dla znacznej jej części nie ma tam żadnego produktywnego zajęcia.

## INDYWIDUALIZM WEGETACYJNY

Powyższej tezie sprzeciwia się oczywiście przeważający pogląd o doniosłości elementu rolniczego, który w krajach rolniczych z racji swej przewagi liczebnej wyciąga stąd daleko idące wnioski.

Jemu więc, twierdzi, winny być podporządkowane wszystkie myśli i poczynania społeczeństwa. Pogląd ten tkwi swymi korzeniami w powszechnie wyznawanym, cho-

ciaż nieuświadomianym wyraźnie światopoglądzie. U podstaw tej pozornie tylko słusznej filozofii znajdujemy tezę, iż szczęście człowieka polega na osiągnięciu spokojności wewnętrznej i zewnętrznej. Droga prowadząca do realizacji tego ideału szczęścia jest z jednej strony unikanie zewnętrznego, dynamicznego, typu życia, z drugiej zaś zwalczanie wewnątrz psychiki ludzkiej wszystkich tych popędów i instynktów, które spokój duchowy dezorganizują i obalają. A więc owe dawne sentymentalno-sielankowe marzenia o życiu spokojnym, o ucieczce do rozidylizowanej rozkosznej wsi polskiej, gdzie człowiek „zamknął się szczególnie od hałasów świata” trawi swój chleb powszedni. Jakże kruche i płytkie jest to szczęście, jak presonalistyczne i małe. Jaki ideał bierności i bezwładu, typowy dla indywidualizmu wegetacyjnego.

Stąd w rolnictwie pojmowanym jako typ zajęć i pracy ekstenzywnej, niewymagającej stałego napięcia woli, upatruje się najbardziej sprzyjające warunki do osiągnięcia ideału cichego i małego szczęścia człowieka. Tam, gdzie panują zasady tej tradycyjnej kwietystycznej filozofii, ekstenzywne zajęcia rolnicze są otoczone nimbem doskonałości. Wszystko zaś to, co prowadzi do upatrywania szczęścia ludzkiego w wyteżonym trudzie zwiększania kultury i walki o pełniejsze i wspanialsze człowie-

czeństwo budzi niezrozumienie i najwyższą niechęć.

Postępowy chłop w społeczeństwach nowoczesnych odrzucił ze swego sposobu myślenia bierność. Zawód rolniczy oznacza wielki wysiłek twórczy — stały pęd na przód, po to, aby zaspokoić możliwie wydajnie żywotne zapotrzebowanie społeczeństwa. Wspólnym i nacelnym celem jest wyzwolenie wszystkich żywotnych sił narodu i zapewnienie tężyny biokulturalnej oraz zmniejszenie trudu fizycznego utrzymania się. Trud ten jak dotąd trzyma w uwięzi większość energii społeczeństw i nie pozwala na skierowanie i użytkowanie jej w kierunku budowy powszechnej cywilizacji i kultury. Stąd wyłania się właściwe zadanie biokulturalne nowoczesnego rolnictwa i zadanie społeczne postępowego chłopca.

Przed zadaniem tym musi ustąpić zakorzeniony egoistyczny romantyzm w rolnictwie oraz ustać nędzne bytowanie dużego odsetka ludności na wsi, wyznającego hasło ponoszenia minimum wysiłku dla osiągnięcia minimum egzystencji.

## CELOWA REKONSTRUKCJA ROLNICTWA

Jak z powyższego widzimy przełom duchowy stanowi punkt wyjścia celowej rekonstrukcji rolnictwa: przewyżczenie statystycznej wizji szczęścia na rzecz szczęścia pojmowanego dynamicznie. Rozwój rozpocznie się w pełni dopiero wtedy, gdy miliony szarych obywateli zaczną przeżywać upojenia z uczestnictwa w tworzeniu wielkiego dzieła cywilizacyjnego — radość codziennego patryotyzmu, radość wysiłku obejmującego każdą chwilę życia. Słowem, celem rekonstrukcji i demokratyzacji rolnictwa polskiego musi być nowy wzór Polaka — nowy wzór chłopca polskiego.

Drogi do tego wiodące:

- intensyfikacja rolnictwa,
- uprzemysłowienie,
- odciążenie ludnościowe.

Z powyższych trzech dróg pragniemy, uwypuklić szczególnie zadanie intensyfikacji rolnictwa. Wypełnienie tego zadania jest bowiem równoczesne z wypełnieniem zamówienia społecznego w stosunku do rolnictwa, czyli wypełnianie nowoczesnego zadania biokulturalnego.

W rozważaniach naszych chodzi nam nie tyle o składniki techniczne praktyki rolniczej, ile o założenia organizacyjno-społeczne. Muszą one pozwalać na wypełnienie funkcji społecznej rolnictwa, jako zawodu odpowiedzialnego za wyżywienie społeczeństwa.

## CELOWY PODZIAŁ FUNKCJI

W technice i naukach przyrodniczych człowiek opanował już w znacznej mierze materiał. Czyż więc w zakresie produkcji żywności i jej wymiany towarowej ma ciągle jeszcze podlegać ślepych siłom rynku i koniunktury, na które jakoby nie mógł mieć wpływu? Ileż ryzyka i zawodu tkwiło z tego powodu w wytwórczości rolniczej! Na odcinku żywnościowym rozporządzamy już w tym zakresie bardzo ciekawymi i udanymi doświadczeniami. Nieopanowany żywioł podaży i zbytu zostaje powoli skierowany na drogę logicznej i celowej reglamentacji. „Mechanizm wolnej wymiany” i gra sił starej ekonomii zostaje zastąpiony przez „celowy podział funkcji” w obrębie organizmu zamkniętego w określonych granicach obszaru, ludności, zasobów oraz wymiany dóbr i usług. Zleca on każdemu swojemu ogniwu pewien program oraz wytyczne dla realizacji. I dalecy jesteśmy dzisiaj od tego, ażeby funkcję tę przyjąć za równoznaczne z przedwojennymi syndykatami lub monopolami i biurami sprzedaży o wąskich i egoistycznych zainteresowaniach, sprzeciwiających się przeważnie zasadzie służeńia potrzebom społecznym.

Z powyższego wynika, że organizowane rolnictwo, określony przewidywane zapotrzebowanie, może ustalić program produkcji, jego podział terenowy, ilościowy i jakościowy oraz użytkowanie i rozprowadzenie. Zainteresowanie twórcy żywnościowego, jakim jest postępowe rolnictwo, musi obejmować produkt od surowca do chwili spożycia przez konsumenta. Przemysł żywnościowy jest jak gdyby przedłużeniem ramienia rolnika, podobnie jak ognia hurtowe i rozdziałowe stanowią niejako przedłużone ramie wytwórcy żywnościowego.

Każdy więc zasadniczy surowiec rolny tworzy jednocześnie oddzielny pion organizacyjny, w którym muszą być zjednoczone wszystkie jego poszczególne ogniw gospodarcze w jedną całość, wypełniając ściśle określone zadania przy najmniejszym nakładzie energii i środków.

Stanisław Cieślak

## WYDAJNOŚĆ W ROLNICTWIE

### 1. SPECJALIZACJA ROLNICTWA

Dobrobyt człowieka zależy od ilości energii i narzędzi, towarów i usług, będących do jego dyspozycji.

Suma wyprodukowanych dóbr (energii, narzędzi, towarów i usług) zwana odchołem społecznym w społeczeństwie pierwotnym była stosunkowo niewielka, udział poszczególnej jednostki w tym dochodzie nikły, a stopa życiowa człowieka pierwotnego spadała niejednokrotnie poniżej biologicznego minimum.

Podział pracy między poszczególnych członków społeczeństwa i ich specjalizacja umożliwiały dopiero osiąganie coraz większego dochodu społecznego i pozwoliły na znaczne podniesienie dobrobytu człowieka.

Odejście od gospodarki naturalnej do gospodarki wyspecjalizowanej jest progremem między społeczeństwem pierwotnym a nowoczesnym i to na każdym odcinku tak samo w przemyśle, jak i w rolnictwie czy wymianie.

### 2. GŁÓD SPECJALIZACJI W POLSCE

W warunkach ewolucyjnego rozwoju społeczeństwa w miarę stopniowego narastania potrzeb, stopniowo również podnosi się produkcja, a z jej rozwojem pogłębia się specjalizacja i rosną kadry fachowców. W warunkach rewolucyjnych, w okresie przełomu, gdy do głosu dochodzą nowe klasy społeczne, których potrzeby dotąd nie były brane pod uwagę, ujawnia się zjawisko, które można by określić głodem specjalizacji. To zjawisko obserwujemy obecnie w Polsce.

Niewielki dochód społeczny, niezbyt daleko posunięty podział pracy, skromne kadry specjalistów i to wszystko zmniejszone o potworne straty wojenne — oto nasza baza wyjściowa dla zaspokojenia gwałtownie ujawnionych potrzeb klasy robotniczej i warstwy chłopskiej, które doszły do głosu w Polsce.

Trzyletni plan odbudowy gospodarczej rozwiązuje problem zaspokojenia najprostszymi masowymi potrzeb jedynie co do ilości. Nacisk mas w kierunku lepszej jakości towarów i usług, jak również w kierunku ich taniości (bo to jest warunkiem szerszego zakresu dobrobytu) zmusi nas prędzej czy później do zerwania z ewolucyjnym rozwojem, zmusi do posunięcia o charakterze rewolucyjnym i to w wielu dziedzinach: w nauce, w metodach produkcji i w szkoleniu kadr. Zjawisko to występuje w każdej dziedzinie i nie mniej ostro w rolnictwie.

### 3. ZADANIA NAUKI ROLNICZEJ

Rozwój nauk rolniczych w Polsce nie był przed wojną zadawalający. Gospodarka naturalna, która przeważała w warunkach przedwojennych nie stwarzała klimatu dla rozwoju nauk rolniczych. Dziś jest inaczej. Instytuty badawcze i ośrodki doświadczalne są pilną potrzebą całego rolnictwa we wszystkich jego dziedzinach. Powstanie całego szeregu Instytutów Badawczych jest warunkiem niezbędnym do unowocześnienia poszczególnych dziedzin rolnictwa. Jesteśmy tu w tym szczęśliwym położeniu, że dla zrobienia już wielkiego skoku naprzód wystarczy skorzystać z doświadczeń i wyników osiągniętych czy to w Związku Radzieckim, czy w przodujących w

rolnictwie innych krajach. Za najpilniejsze uważać należy ośrodki badawcze hodowli, sadownictwa i warzywnictwa, uprawy roślin przemysłowych i przemysłu żywnościowego.

Z tych ośrodków wyiść winny wskazówki co do rejonizacji upraw i hodowli, metod produkcji, odmian roślin i zwierząt właściwych dla poszczególnych rejonów itp. Wskazówki te niejednokrotnie ujęte w formy obowiązujących ustaw pozwolą sprawę planowania rolnictwa postawić na realnym gruncie.

### 4. OBNIŻENIE KOSZTÓW WŁASNYCH

Przed całym rolnictwem polskim stał już dziś zagadnienie badania kosztów własnych w celu ich obniżenia. Racjonalna gospodarka nawozowa, wykorzystanie wszelkich odpadków, jak najbardziej celowe wykorzystanie paszy, selekcjonowanie hodowli i nasion, dbałość o narzędzia pracy i ich pełne wykorzystanie, społeczna (a nie egoistyczna) gospodarka sprzężajem, troska o właściwą organizację własnej pracy i pracy rodziny, zwiększenie wydajności, oto kilka czołowych problemów, od których rozwiązanie zależy możliwość obniżenia kosztów własnych rolnictwa.

Na plan pierwszy wysuwa się tutaj zagadnienie mechanizacji rolnictwa. Nie da się ono rozwiązać przy indywidualnym władaniu maszynami, lecz tylko przy ich społecznym użytkowaniu. Tysiąc stacji maszynowych — oto czołowe zadanie dla Spółdzielni Samopomocy Chłopskiej w Trzyletnim Planie Odbudowy.

A problemy wyżej poruszone to wytyczne pracy dla całego sześciotysięcznego aparatu pracowników agronomii społecznej Związku Samopomocy Chłopskiej, Obawa kryzysów czy nadprodukcji usunie skuteczny oręż — kontraktowanie upraw i hodowli przez państwo i centrale spółdzielcze.

### 5. SZKOLENIE KADR

Wreszcie szkolenie kadr. Nie da się ono zrealizować tylko przez oświatę zwartą. Nikt nie będzie kwestionował potrzeby jak największej ilości wyższych i średnich szkół rolniczych, ale byłoby wielkim błędem szukać rozwiązania tylko na tej jednej drodze.

Masowe doświadczaństwo, wciągające w orbitę specjalizacji każdego chłopca, a zwłaszcza całą młodzież, wielka ilość krótko i długo terminowych kursów organizowanych w każdym powiecie — pozwolą Związkowi Samopomocy Chłopskiej na wyprowadzenie rolnictwa w Polsce z ciasnego zaułka gospodarki naturalnej na szeroki gościniec nowoczesnej wyspecjalizowanej produkcji rolnej. Do tej pracy muszą być mobilizowani wszyscy najwybitniejsi fachowcy, uczeni, profesorowie wyższych uczelni. Najwybitniejszy nawet uczone nie powinien i dla własnego i społecznego dobra pracować w oderwaniu od mas, lecz przeciwnie winien wspólnie z nimi wypracować właściwe i realne drogi postępowania na dziś i na jutro.

Z rozważań o charakterze ogólnym wynika konkretny program: rozwój nauki i oświaty rolniczej, obniżenie kosztów własnych, kontraktowanie, masowe szkolenie kadr — oto wytyczne pracy gospodarczej Związku Samopomocy Chłopskiej w okresie Planu Odbudowy Gospodarczej.



Jerzy Sikorski

# ZAGADNIENIE GERMANIZACJI

Walka o granice etniczne była stałym objawem stosunków polsko-niemieckich. Wynik tego codziennego, szarego boju był ważniejszy dla życia narodu od rezultatów wojen o granice państwowe. Decydującym momentem starć narodowościowych była prężność biologiczna zarówno po naszej, jak i po niemieckiej stronie. Starcia przesądzały o zwycięstwie lub klęsce zachodzących w obrębie wsi — na całym froncie wschodnim nacierającej niemczyzny od Pomorza aż do Słowenii. O życiu narodu stanowiło tu nie mieszczaństwo a stan chłopski.

możliwość pociągnięcia jednostek do bar dziej gospodarczo uprzywilejowanego położenia — tam germanizacja poczyniła stosunkowo małe szczyby w naszym organizmie narodowym.

Dalszym czynnikiem neutralizującym była zasada jak najszerszej pojętej lojalności wobec państwa i pruska idea monarsza. Fakt przynależności państwowej osłabiał poczucie narodowe: kto był poddany Seiner Königlichen Majestaet był Prusakiem, aczkolwiek posługiwał się językiem polskim, łużyckim czy litewskim. Pojęcie państwa rozszerzono ponad pojęcie narodu

testantyzm stojąc pod przemożnym wpływem niemieckim stał się narzędziem rozluźniania ludowo-narodowej świadomości zbiorowej.

## NIEMIECKIE SPEKULACJE

Zagadnienie słowiańsko-germańskie opracował systematycznie choć nie bez samowolnych uproszczeń profesor literatury niemieckiej w Wiedniu Józef Nadler. Jego zdaniem tylko Grecy i Rzymianie stworzyli i doprowadzili kulturę europejską do rozkwitu. Rzym i Bizancjum przekazały kulturę prawowitym następcom, Rzym — Germanom, Bizancjum — Słowianom. Drugą tezę Nadlera jest podział Niemców na plemiona stare i nowe. Plemionami starymi są Alemanowie, Turcyńczycy, Sasi itd., a więc te, które przed ekspansją Niemiec na wschód już się wykrystalizowały. Na wschód od Łaby mieszkali Słowianie, a dopiero osiedlenie tych obszarów przez Niemców powoduje wytworzenie się nowych plemion przez zmieszanie się elementu napływowego — germańskiego ze słowiańskim. Słowiańszczyzna ciążyła zasadniczo ku Bizancjum, germanizacja tych obszarów skierowała ją ku Rzymowi. Niemczenie Słowian nie dokonywało się w nieustannych wojnach: „mieczem i pługiem zgermanizowano wszystko, co po Niemen i górną Odrę mówiło po słowiańsku i według przeznaczenia miało czuć i myśleć po grecku”. — „Zniemczenie elementu słowiańskiego przeszło przez dwa stadia. Niemieckimi musiały się wprawdzie stać ciała — proces, który zajął niemal cały wiek XV — a mimo to było jeszcze wiele osadników, w których objawiała się słowiańskość, ponieważ ilość niemieckiej krwi, która tu wpłynęła była minimalna”. — „Duszę można było dopiero zniemczyć, gdy ciała stały się niemieckimi” (str. 6).

Nadlerżytkował ten pogląd w swej historii literatury. Plemiona staroniemieckie wytworzyły klasycyzm przez bezpośrednie przyjęcie kultury rzymskiej, plemiona nowe natomiast stworzyły romantyzm przez recepcję kultury łacińskiej z rąk plemion staroniemieckich.

się, jest zniemczeniem dusz po zniemczeniu ziemi i krwi (str. 6)”. — „Romantyzm jest duchowym przestawieniem ongiś słowiańskich plemion między Łabą a Niemnem ze wschodniorzymskiego bieguna na zachodniorzymski, ze Wschodu na Zachód (str. 6)”.

Według dołączonej do jednego z wydań tej książki mapy wskazującej rozmieszczenie poszczególnych plemion niemieckich Górny Śląsk nie jest niemiecki. Tu niemieczyzna nie zdołała zasymilować Polaków.

Bismarck wypowiedział się co do słowiańskiego elementu w niemczyźnie w ten sposób: „Prusacy zawdzięczają jeden z najlepszych przymiotów politycznych słowiańskiemu pierwiastkowi w ich krwi. Germanie są twardym, nie dającym się ugąć elementem męskim. Słowianie i Celtowie tworzą bardziej miękkie, żeński pierwiastek w zespole narodów”.

Moeller von den Bruck, pangermanista napisał w r. 1915: „nie potrzebujemy zaprzeczać łużyckiego pierwiastka w prusactwie. Nie mogliśmy nawet tego. Przyczynił się on działając z wolna i wytrwale do wykształcenia pruskiego stylu życiowego i uformował niejedyn charakter”.

## ZMIERZCH

Podczas, gdy mocarstwowa pozycja Prus i Austrii w XVII i XVIII w. na skutek nowych aneksji na wschodzie stabilizowała się, kurczyła się prężność biologiczna narodu niemieckiego. Ludność niemiecka wzrosła od r. 1865 do 1895 tylko o 30%, podczas, gdy naród polski wykazał wzrost ludnościowy o 85%. Przyrost naturalny na 1000 mieszkańców wynosił w Niemczech w r. 1910—13, w roku 1925 — 8,8, w r. 1930 — 6,6, w r. 1931 spadł do 3,5. Do r. 1907 opuściło wschodnie obszary państwa niemieckiego 2.300.000 Niemców. Na zachód przesiedlał się w r. 1880 każdy dziesiąty, a w r. 1890 każdy szósty mieszkaniec Wielkopolski i Pomorza Wschodniego (Rówój przemysłu na zachodzie Rzeszy).

Trzecia Rzesza wystąpiła z zasadą, że państwo powinno wytyczać kierunek ekspansji ludnościowej oraz kontrolować jej przebieg. Nie naród na zwarcie osiedlonym przez siebie obszarze określa granice państwowe, lecz władza państwowa musi decydować o granicach, w których naród ma żyć. Mówiąc słowami Simmela cytowanymi przez prof. Chałasińskiego na str. 77 jego studium „Antagonizm polsko-niemiecki”, granica w pojęciu hitlerowskim nie była „faktem socjologicznym, który wyraża się przestrzennie”, lecz „faktem przestrzennym o socjologicznych skutkach”.

Hitler pisał w „Mein Kampf”: „Finalizujemy politykę kolonialną i handlową z okresu przedwojennego i przechodzimy do polityki terytorialnej przyszłości” (str. 742). „Celem naszym nie może być orientacja zachodnia, czy wschodnia, lecz polityka wschodnia w sensie aneksji potrzebnej ziemi dla narodu niemieckiego” (str. 757).

Błędnym kołem niemieckiej polityki była dążność do aneksji nowych terytoriów dla ekspansji ludnościowej wobec faktu zanikania dynamizmu populacyjnego. Uciekano się tedy do germanizacji elementu tubylczego wbrew ideologicznym przesłankom o czystości rasy. Wszelkie zastrzeżenia co do germanizacji ukazywały się w polityce zbyt częste, porzucono autorytatywną wypowiedź Fuehrera, że „zdarza się bardzo często w dziejach, iż najeźdźcy udają się narzucić swój język podbitemu narodowi, tak, że po tysiącleciu tym językiem posługuje się obcy naród, a zwyczajy stawają się zwyciężonymi” (str. 128).



Pejzaż dolnośląski.

Znamieniem antagonizmu niemiecko-słowiańskiego w środkowo-wschodniej Europie było właśnie to, że utrzymanie narodowości zależało od klasy społeczno-chłopskiej. Nagromadzone energie społecznego postępu i rewolucyjności znalazły ujście w procesach narodowościowych. Odwrotnie i struktura społeczna zaciążyła na losie myśli narodowej, kiedy droga do poprawy bytu prowadziła przez absorpcję niemczyzny.

Socjolog i ekonomista niemiecki Erner Sombart pisze w związku z tym w swej pracy „Schlesien, ein Bekenntnisbuch” w r. 1919: „Co za naiwność, co za niesprawiedliwość zgłaszać pretensje do takich dzielnic, jak Górny Śląsk, dlatego, że mieszka tam ludność polska. Wszak mieszka tam i może mieszkać tylko dlatego, że gospodarzy duch niemiecki stworzył jej warunki życia. Robotnicy polscy na Górnym Śląsku byli zawsze tylko przedmiotem, nigdy podmiotem gospodarczym, byli tylko materią, nigdy duchem. Z tego, że w przemyśle niemieckim znaleźli pracę, wnioskować, że kraj należy się Polakom, byłoby to jak gdyby osadnikowi chciało odmówić prawa do uprawianego zagonu, ponieważ sprowadził byłoby robotce i narzędzia rolnicze skądinąd”.

## PRZEMIANA ŚWIADOMOŚCI GRUPOWEJ

Bezpośrednie ataki na narodowość uderzające w jednostki uświadomione pod względem narodowym zazwyczaj nie odnosi skutku. Należało do przejawów niemieckiej roztrąpaności politycznej maskować cel przez środki tłumiące opór nęcącymi motywami. Zasadniczo przejście z obozu polskiego do niemieckiego nie odbywało się bezpośrednio; czynnikiem podmywającym świadomość narodową nie był bezpośredni wpływ niemczyzny.

Wynarodowienie dokonywało się poprzez wyzbywanie się pierwotnego, niepełnie uświadomionego poczucia narodowego i towarzyszące temu zjawisku przyjęcie nowej świadomości grupowej bądź ponadnarodowej, bądź pozanarodowej. Poczucie wspólnoty narodowej zostało zneutralizowane, nim nastąpił zwrot ku niemczyźnie. W płaszczyźnie niemiecko-polskiego antagonizmu narodowościowego należy te neutralizujące czynniki upatrywać w przynależności do systemu gospodarczego, w przynależności państwowej oraz wyznaniowej, choć ostatniej przysługują tylko ograniczone lokalnie znaczenie.

Ważnym czynnikiem rozsadzającym grupę etniczną była emigracja do miast. Absorbenci ludności wiejskiej przez miasta towarzyszyło zobojętnienie polityczne. Urbanizacja stawała się powodem zniemczenia. Tylko zacofany umysłowo i niezamożny chłop mógł być Polakiem — „polackischer Paner”, lub „Pollock”. Gdzie nie istniała

stworzono fikcję nacji tzw. Kulturnation, obejmującą zróżniczkowaną etnicznie, a pozostającą w orbicie wspólnej kultury ludność.

Znaczący wpływ wynaradawiający wierała służba w armii niemieckiej. Tak np. niemiecki bohater narodowy z czasów



Zakłady przemysłowe są nieodłącznym elementem krajobrazu dolnośląskiego.

wojen napoleońskich York von Wartenburg był renegatem, a jego właściwe nazwisko brzmiało Gostkowski. Ponieważ pochodził ze zubożałej szlachty kaszubskiej osiadłej w Gostkowie pod Bytowem, był wyszydłany przez swych towarzyszy w korpusie kadetów. Potem zaciągnął się do armii holenderskiej. Gostkowski noszący przydomek York prawdopodobnie od imienia Jarosław, przeżywa tu przełom swego poczucia narodowego. Zapoznając się przygodnie z herbem posła angielskiego hr. Yorka, podszkwa się pod angielskie pochodzenie przybierając nowy herb na miejsce rodowej Drzewicy. Po powrocie do służby pruskiej walczy z Napoleonem i staje się bohaterem narodowym. Król Fryderyk Wilhelm III potwierdza mu w uznaniu jego zasług herb i nazwisko.

Opromieniony blaskami sławy wojennej Tauentzien nazywał się Towęcki. Znany z ostatniej wojny feldmarszałek Brauchitsch był potomkiem zgermanizowanego rodu Brochwiczów herbu Nielek, zaś antenatami generała broni pancernej hr. Strochwitza, udekorowanego przez Hitlera najwyższym odznaczeniem niemieckim, byli polscy Odrowążowie (księżęta).

Sukcesy odnieśli Niemcy również dzięki wprężeniu kościoła ewangelickiego do akcji germanizacyjnej na Mazurach i w okolicy Kluczborka na Dolnym Śląsku. Pro-

Romantyzm jest według Nadlera wynikiem zlania się żywiołu germańskiego ze słowiańskim: „Romantyzm jest ukoronowaniem niemieckiego dzieła kolonizacyjnego, gdy zmieszana krew wyfermentowała



Osiedle dolnośląskie



WOJENNO-gruziński trakt to najpiękniejszy szlak świata, a mój koń Dardimandi to najognistszy koń. Konna jazda to najmilszy dla mnie wypoczynek.

I gdy ostroby, szerokopiersny, bystronogi rumak, strzyżąc uszami spogląda na mnie przygarbionego od długiego wysiłku, znowu budzi się we mnie niewyczerpana energia mych przodków i zda się, rodzę się na nowo i nie zdażyłem jeszcze zakosztować na tym wspólnym świecie rozkoszy bystrego biegu i radości ruchu.

I patrzę tak na małe, rzekłbyś liście kłonu, uszy Dardimandi, spoglądam w jego czarne jak czarnośliw oczy i ogarnia mnie ta nieświadoma siła, która macierz - natura tak szczerze obdarzyła zwierzę. Lecz stało się, że i po moim dumnym Dardimandi przebiegł dreszcz — madre zwierzę, ono czuje, co dzieje się w duszy jeźdźcy.

Na Dardimandi zdarzało mi się jeździć i dawniej. To champion Gruzji — pierwszy z pośród rumaków czystej krwi. Na niezliczonych hippodromach bronił barw naszej ojczyzny i dlatego okazuje mi dużo uprzejmości. Objęłam pociągając najważniejsze centra Związku Sowieckiego, przywyki do świstu lokomotyw, trabki samochodowej i huku traktorów. Zwierzę, jak często i człowiek, interpretuje czyjaś grzeczność jako słabość lub przesirach.

Rozwściecił się mój Dardimandi i owładnął nim taki szal, że mógłbyś i do samych Karakumów gnać na nim karierem.

Strzyżąc z ukosa swymi ślicznymi, dużymi oczyma na podające auto, obryzgałne ciężarówki i z każdą sekundą pochłaniając po prostu przestrzeń niesie mnie w dal.

Nie chciało mi się ganić Dardimandi za to, że tak gwałtownie zagrała w niej ognista krew nieznużonego bieguna.

Tyflis w oczach rozrósł się w olbrzymie miasto. Płonie wielka luna na Górze św. Dawida. Bezustanne ognie lamp elektrycznych rozświetlają Plaskowzgórza Stalina. Elektryczne kłosy odbite w falach Mkwari plawią się około mostu Czuluskinów oraz wzdłuż pięknego bulwaru Stalina. Anta z oślepiającymi reflektorami, przemykając po klinkierowej zosie, wyją niemal prosto w uszy. Jęczą fabryczne syreny, grzechoczą wlokące się w stronę kolchozu traktory, weselo podzwaniają rowerzyści, a stepowy Dardimandi płoszy się co chwila, rży niespokojnie, gryzie wędzidło. Ani munsztuk, ani szklenki nie mogą go okiełznać. Wyginął jakby lądzie szczyt, rwie naprzód. Poskramiam jego szal, ścigam go, lecz on idzie bokiem i nieoczekiwanie przechodzi w trawers.

Wreszcie sprzykrzyło mi się to i dałem spokój. Zostawiłem wolę rozszalałemu zwierzęciu. Zda się setki ognistych oczu ścigały nas o krok. Szybciej poniosł Dardimandi, jak gdyby czuł, że w tym mieście maszyny nie ma miejsca dla konia. Wybiegł z Tyflisu, gdzie nie dziś to jutro motor pokona zwierzę.

Leci, rzekłbyś chce ocalić swój byt.

Za rogatką z trudnością przedstawiłem go na karierę. Tego dnia dość późno wyjechałem z Tyflisu, toteż należało zawrócić od Awezału do miasta i nie spojrzeć nawet na ukochany Sweticchoweli.

Miło patrzę na tę świątynię. Rano nasświetlona słońcem migocze jak jaszczurka, o zachodzie — kapie się w złoć, a wieczorem, gdy patrzy na jej gwiazdzisty strop, to strzeliste kontury pełne jakiejś posępnej harmonii, opierają się aż o niebo.

Choć przelotem chciałbym spojrzeć na jego ponure odosobnienie. Ale było późno i postanowiłem zawrócić. Lecz jak raz u Awezału koń wskoczył na bok, na przeciw szedł traktor z uciepionym furgonem. Ogłoszony hukiem wyrwał leje i pobiegł z diabelską szybkością. Podobną mi się ten nowy zryw i nie sprzeciwiałem mu się. Elektryczne lampy Zagesu lśniły na falach Mkwari, bajeczny Polkem oświecał zbocza Zedazenskiej Góry, którą dawniej wierzchnia uważała za siedlisko demonów.

Dopiero obok monasteru św. Krzyża udało mi się powstrzymać Dardimandi. Noc osunęła się na zbocza Zedazenu

Konstantyn Hamsachurdi  
(przełożył Tadeusz Chrościelewski)

## Prawica znamienitego mistrza

(opowieść rycerska)

I Sarkineti. Krople dżdżu padały mi na policzki. Mkwari wślizgiwała się pod most pompejski. Smutne myśli ogarnęły mnie na widok tego mostu. Stapały po nim swego czasu rzymskie legie, ordy Saracenów, Seldżuków, Rumunów, Irańczyków. Chwieje się most i nie może już dłużej służyć jako łącznik między dniem dzisiejszym i wczorajszym. Niemy świadek przeszłości, najzupełniej niepotrzebny czasom nowym, nie nadaje się nawet na eksponat do muzeum i tylko patrzeć jak Mkwari zniesie go jak nieprzydatną chimera.

Już jestem w Mechetie. Sklepienie niebios, naciskane przez obłoki opuściło się nad ostrokatną kopułą Sweticchoweli.

Bursztynowa smuga chmur rozświetlona promieniami zachodzącego słońca zniemchowała na dalekim horyzoncie. Nad mrocznymi szczytami zamigotała czasem błyskawica. U murów Sweticchoweli cichną głosy, zmięzła jasność naszej epoki. Zaczyna się tam wiek kolejno dziesiąty, ze swymi ciemnymi nocami i posępny pokojem.

Zsiadłem u wót. Kilka cieniów majaczyło na ulicy i przy wejściu.

— Czy zastałem Eufemiana — zapytałem bosego urwisa.

Malec kiwnął przecząco głową — taki tu nie mieszka.

Podeszła kobieta w chustec.

— Tam za murem siedzi starszek, proszę go zapytać.

Otworzyłem wrota i wprowadziłem konia za ogrodzenie. Na lewo przed chatką dostosowaną stylem do całości siedział na kamieniu zgarbiony stary człowiek. Ujrawszy mnie wstał i zbliżył się.

— Ktoś pan? — spytał zdziwiony.

Po głosie poznałem Eufemiana, lecz dopóki nie wyjąłem swego nazwiska, mileżał. Uradował się starszek, pocało-

wał mnie w prawe ramię według zwyczaju megrejskiego, wziął ode mnie konia i odszedł w stronę drewnianej drabinki. Jeszcze bardziej skurczył się przy tym, choć i tak nie był wysoki. Przed trzydziestu laty uczył mnie śpiewu; kolekcjonował wtedy irmosy, rękopisy, zaklęcia, bajki i stare monety.

Takich ludzi często można spotkać przy muzeach i pomnikach przeszłości. Eufemian utkwił mi w pamięci jako jasny blondyn z wąsikami błyszczącymi jak kukurydzany buńczuk. Dzisiaj ma siwe włosy i długą brodę, zupełnie taką, jak to po chłopskich cerkiewkach maluje się bohomyzy wyobrażające biblijnych proroków. Eufemian należał do tych ludzi, którzy potrzebni są wszędzie, lecz gdzie tylko się pojawiają zawsze okazyją się zbyt cenni; szukają w życiu coraz to nowych celów, lecz w żadnym nie odnajdują siebie. Istnieją ludzie, którzy przez swą małość stają się interesujący — oto dlaczego Eufemian stale rzucał mi się w oczy.

Był nauczycielem śpiewu w Senaki, kustoszem zagłidskiego muzeum, potem zarządzał pierwszym kinem w Kitajsi (jeśli mnie pamięć nie myli), był statystą w kitajskim teatrze, znakomicie grywał na scenie... posag Nerona.

Przed dziesięciu laty prowadził chóry ludowe; rok był antykwariuszem w Tyflisie. Można było u niego znaleźć najrzadsze foliały i grawiury. Pewnego dnia przyszedłszy do małego sklepu zastałem tam już zakład fryzjerski. Potem zniknął mi na długo z oczu, aż raz przyjechawszy do Mechetu rozpoznałem go w stróżu soboru sweticchowelskiego. Długo siedzieliśmy na balkonie. Od czasu do czasu zamigotała błyskawica i wtedy wyraźnie rysowała się sylweta Sweticchoweli, poczem znów następowały ciemności. Czasem przez niebo przebiegał dziwny dreszcz i wtedy

## Od tłumacza

Obraz szczytowego rozwoju Gruzji, to w. XI—XIII. Na ten czas przypada panowanie Dawida Budowniczego, głóśnej w poezji Wschodu królowej Tamary i Łasy Grzegorza. Dzieje przepaja szczególny romantyzm. Nieustannie toczą się wojny z Persami, Saracenami, emerydami państwowymi muzulmańskimi, wreszcie z Tatarami — ciągłe zmiany linii granicznych. Równoległe do rozwoju politycznego — rozkwit życia kulturalnego: wysoka kultura dworska, skupisko myśli teologicznej kościoła wschodniego i szereg średniowiecznych dyscyplin naukowych, architektura, rzeźba, (szczególnie ornamentacyjna), muzyka i poezja. Poezja w w. XI przełamuje bizantyńskie kościelny, wychodzą jej na korzyść osyłać z lit. muzulmańskimi. Szczególnie z perską, która przeżywa wtedy swój brylantowy okres.

Literatura gruzińska jest wysoce humanistyczna, a w sensie ogólnoludzkiej rociąłości problemu, jednocześnie jest męska. W formie — elegancja, błyskotliwość, ornamentacyjne wyzyskanie zdania i metafory. W szczytym sżkicu ograniczam się do nazwisk: Jan Szauteli — autor poematu „Sługa Mesjasza” (treścią są czyni Dawida Budowniczego, pochwała twórczej pracy cywilizacyjnej), poeta — dworak Czachrachadze, a przede wszystkim sam Rustaweli — jeden z najgenialniejszych poetów świata — twórca eposu „Rycerz w tygrysięj bure”. Wiersz Rustaweli „Przymierze” stał się „Arka Przymierza”, kiedy nadeszły ciężkie czasy.

W czasie ostatniej wojny brano „Rycerza” do tornistrów — pobudzał do czynu. Język utworu stał się odgą językiem literackim. Opiewa najwyższe obowiązki ludzkości: miłość wzajemną i wierność wobec obowiązku (Ojczyzna, przyjaciele) — są wartościami bezwzględny, niewymiernymi. W. XIV i XV przynosił załamania: niewola tatarska, nalazd Tamurlana, zwycięstwo polityczne, skotnienie form i pojęć (sławna przeszłość powoduje niebezpieczeństwo rozmarzonego zapatrzenia się), destrukcyjne działanie feudalizmu, wreszcie wyrastanie i stabilizowanie się nowożytnych mocarstw. W. XVII szereg energetycznych meżów stanu — Jerzy Saakadze, Herakliusz II podejmują działalność odrodzenia, osiagając jako realny skutek przedłużenie niepodległości jeszcze o wiek. Pełny udział w tej pracy bierzcie literatura. Polityk, redaktor, poeta i językowiec Sulchan Saba, Orbellani opracowuje pełny słownik języka gruzińskiego — podstawa współczesnej znajomości Gruzji. Płomienny patriota — wygnaniec Dawid Haramiszwili

odstania w satyrach wewnętrzne przyczyny upadku. Arezli — król-poeta, jak Modrzewski, wypowiada śmiało poglądy społeczne; słynne zdanie: „Gdy nie stanie chłopstwa, zmarnieje Gruzja”.

Musimy zdać sobie sprawę, że dzieje to się w części świata o odwiecznych tradycjach despotyzmu i ostrego podziału stanowego.

W r. 1783 Gruzja oddaje się pod opiekę Rosji, nie mogąc już dłużej opierać się Rosji i Turcji. Ciężenie ku Rosji ma swą przyczynę m. in. we wspólnocie kultury przeszczepionej w Bizancjum. W r. 1801 Aleksander I łamie dobrowolną umowę i pozbawia Gruzję resztek samodzielności. Potężny wybuch gruzińskiej poezji romantycznej, tak i u nas, nie daje umrzeć duszy Państwa „Króla Królów”. Skupia się w niej cała energia narodowa, której przed dziesiętkiem lat nie starczyło nawet do wytrwania. W drugiej połowie wieku literatura jest zarzewiem ruchów rewolucyjnych. Najwybitniejsi poeci XIX w. — Aleksander Czawczawadze, Mikołaj Barataszwili, Grzegorz Orbellani, Illa Czawczawadze i inni.

Po rewolucji październikowej następuje dalszy rozwój literatury — życie literackie błądzi „pod strzechy”. Moena była postawa pisarzy gruzińskich w czasie ostatniej wojny. Padł świetnie zapowiadający się młody poeta Siewieriantin Isiani. Wystawili pioruny w strofy: najwybitniejsze bodaj obecnie liryk Wschodu Halaktion Tabichi, Józef Girszwili i wielu innych.

Odrębne miejsce zajmuje mistrz przy artystycznej — Konstantyn Hamsachurdi — autor głóśnych (w związku z nią żywa polemika w kolach literackich i naukowych Związku na temat realizmu, autentyzmu i fikcji literackiej) powieści historycznych: „Dawid Budowniczy” i „Prawica znamienitego mistrza”. Wyczelowane, przepojone rytmem wewnętrznym zdanie, subtelny pejzaż, znajomość epoki, przede wszystkim zaś umiejętność pogodzenia kultu przeszłości z dużym odczuciem terażniejszości nadają utworom wartość nieprzeciętną. Pierwsza mówi o zjednoczeniu Gruzji pod berłem Dawida i walkach z Seldżukami (jest to subtelna alegoria ostatnich wydarzeń), druga — fragment mego tłumaczenia zamieszczam poniżej — osnuta na tle panowania Jerzego I (1014—1027). Moment budowy słynnego soboru sweticchowelskiego — miejsca ostatniego spoczynku wielu wybitnych Gruzików.

Tadeusz Chrościelewski

silniej świeciły błyskawice. Na szczycie ogromniał monaster św. Krzyża i widać było mroczne zębaste łańcuchy Zedazenu i Sarkineti. Wiatr wzmagał się i pędził obłoki na wschód. Jesienne niebo wybielało i nad Sweticchoweli wstał miesiąc tak przezroczysty i jasny, jaki można oglądać tylko bardzo rzadko w maju. W ostatnim korowodzie tańczyły w powietrzu nietoperze. Zdawało się, czas stanął. Nad świątynią rozplął się ciemno - granatowy strop i cienie wieżyc zwały się na jego okrainach alabastrowym i jaspisowym azurem. Lecz niech będzie przed tobą najwspanialsze nawet dzieło sztuki, to mimo wszystko nawet bardzo wybitny człowiek bardziej się zaciekawia. Spytałem Eufemiana, jak mu się wiedzie. Siedział w cieniu, mały, chudy starszek i opowiadał.

W opowiadaniu czuło się tragedię człowieka, którego w życiu pochłaniało wszystko, i dlatego niczego nie mógł utrzymać w garści, wślizgiwało się. Obecnie zajmuje się numizmatyką. Wynosił z izdebki niewielką sakiewkę z monetami. Pokazał mi prastare kolchidzkie miedziane, monety cesarcy Tamary, Rusudan, Łasy Jerzego, srebro Dawida Narina i cara Herakliusza.

Znając jego niespokojną naturę, spytałem czy nie zamierza opuścić Mechetu i wziąć się do czegoś innego.

— Gdzież mi teraz iść, mój synu? Przez te dwadzieścia lat pogrzebałem dwie żony i kilkoro dzieci. I lata już nie służą. Jedyne co mnie jeszcze wiąże z życiem, to umiłowanie tej tu świątyni. Kraje wśród mogił i duchów naszych przodków. Przystąpiono teraz do odbudowy. Patrz — co rusztowań wokół. Trzeba by do kopuły przydać jeszcze kilka okien, gdyż dzikie gołębie wlatują się do wnętrza. Chodzę i zmianą posład z grobowców Wahtanga, Horgasali i cara Herakliusza.

Czyż tylko tacy jak ja poświęcali się na ofiarę soborowi?

Saracen Abul Kasin pierwszy podniósł nań rękę, spustoszył i obrócił na stajnie wielbłądów, odbudowano ją. Potem zburzył Seldżuk Alp — Arslan i znowu odnowiono. Timur-Leng spalił, Szach Tamar i Szach Abas niejednokrotnie grabili i wreszcie przez sto lat deszcz wiekał przez poszarpany dach. W przedostatnich czasach nikt o to nie dbał i dopiero rządy sowieckie zdecydowały naprawę dachu i rekonstrukcję bazy.

Z północnej fasady nie zdjęto jeszcze rusztowań. Wstawia się szyby do niszy i cel mojego tu ślęczenia, a może i całego życia spełniony.

Ostatnie słowa wymówił z bólem.

Jutro rano wdrapiemy się na rusztowania i pokażę Ci napis i wycięte w murze dwie postacie.

Twoje oczy powinny odgadnąć tajemnice, której kamień strzegł dziewięć wieków i nie przelknęło jej po dziś.

✱

Ledwie na niebie błysnęła jutrzienka, zaraz zaszczebliwały szpaki. Wspiąłem się po drabinie fasady północnej. Nieznany mistrz wyciął w murze podobiznę prawej ręki z węzielną.

Napis głóśił:

„Ręka raba Arsakidze na odpuszcza nie grzechów”. Obok napisu wykute dwie postacie. Jedna przedstawiała młodzieńca odzianego w gruzińską czecha; druga — stara w irańskiej sukni. Na twarzy jego malowała się przygnębienie. Zszedłem.

Eufemian usmiechnął się na przywitanie.

— Ten młody to Konstantyn Arsakidze, a ten starzec z motłkiem to jego nauczyciel — Farman Pers.

Pokażę Ci jeszcze wizerunek jednego człowieka, który do nas z tych czasów dotarł.

Długo czegoś szukał w zanadru, wreszcie wydosłał strasznie starą gruzińską monetę.

Na niej wyobrażony był jeździec z jeździem na prawym ramieniu. Napis na odwrotnej stronie „zaglawnym” plamem głóśił:

„Car carów Jerzy — miecz Mesjasza”.

Wyd. „Zorza Wschodu”  
Tyflis 1943.



# Jakiej powieści chce dzisiejsza wieś?\*)

**Leokadia Marciniak (Gałkówka):**

Mylne jest powiedzenie, że wieś nie lubi być nikt, lecz wieś od dawna czeka na powieść w której widziałaby siebie taką, jaką jest ostatnio i jaką pragnie być. Nie tylko dlatego czekamy na taką powieść, aby mieć siebie w odbiciu, ale aby i inne środowiska poznały wieś dzisiejszą i nie miały jej obrazu sprzed pół wieku. Czas, by miasto, a także wieś sama zrozumiała, że kultura ludowa mogła, może być jedynie trwałą podstawą kultury ogólnopolskiej.

Na to potrzeba powieści pięknej i potężnej, która by wstrząsnęła społeczeństwem polskim o wiele silniej niż „Chłopi” Reymonta. Podobają się powszechnie „Droga przez wieś” — Burka, zachwycały nas głębokie w treści i artystyczne w opisie obrazki życia wiejskiego Wojciecha Skuzy pt. „Wieś tworząca” (o ile dobrze pamiętam), ale to nie potęga powieści, na jaką czekamy. Nie wiem czemu, lecz 90 proc. czytelników chętnie czyta powieść niż nowelę, po prostu łatwiej ludzie przyjmują zagadnienie rozwinięte, niż myśl racjonalną do rozpracowania. Powieść, jaka fa sobie wyobrażam, powinna być obszerna, by móc choć w części zahaczyć o te zagadnienia, które są dziś istotne w życiu wsi, by powieść wiernie ilustrowała to życie. Zrozumiałe że zagadnienia wysunięte przede mną nie mogą być wszystkie jednakowo wyczerpane, gdyż wtedy powstałby chaos i nie dałyby się zrealizować. Pewne zagadnienia, zasadnicze myśli należałoby do końca przeprowadzić przez powieść z odpowiednimi wnioskami, a inne sprawy ukazać tylko obrazowo luźno, w pośrednim powiązaniu z główną treścią.

Zagadnienia w projektowanej powieści (i opisy): 1) Charakterystyka wsi i rozbudzonej, tworczej, uspołecznionej z kontrastowym wypukleniem jednostek społecznych i zacofanych. (Wieś ta częścią ta powieści). Spółdzielnie na wsi, organizacja gospodarstwa, ośrodek zdrowia itp. Szkoła, wzajemny stosunek, prace samorządu gminnego i gromadzkiego, ich możliwości w ulepszeniu życia gromady rola wójta z podkreśleniem dodatnich i ujemnych cech.

2) Wysiłek młodzieży wiejskiej w osiąganiu wyższego wykształcenia. Ciężkie warunki codziennej komunikacji. Złe warunki materialne. Przykrości ze strony środowiska wiejskiego („Burki”).

3) Wartości kultury ludowej i ścieranie się ich z wartościami kultury miast (cywilizacja). Nieuchronnie głąbiąc regionalizm, wlezy łączące człowieka z ziemią. Opisy święta wiosny, sobótek, dożynek — w swej najgłębszej istocie, a nie parodię tych obrzędów. Wielkanoc, Boże Ciało. Unikać tendencyjnego ośmieszania czynności związanych z obrzędami religijnymi).

4) Rola świetlicy na wsi. Jej promienność kulturalna i cementowanie gromady. Metody pracy: samokształcenie, teatr ludowy, śpiew i muzyka.

**Władysław Kuchta (Mołodutyn):**

Dobrze się stało, iż tyg. „Wieś” ogłosi konkurs na temat „Jakiej powieści chce dzisiejsza wieś”. Nie chce być głuchy na to wezwanie i pragnę dołączyć swój głos chłopca ze wsi Mołodutyna z Chełmszczyzny. Zaczynam na wstępie, że nie jestem człowiekiem pióra, ale przyznam się — wielkim miłośnikiem książek, zarówno naukowych, powieściowych, historycznych, religijnych, a już najbardziej wprost kościom i uwielbiam literaturę piękna, poezję i sztukę. Przepadam za tymi książkami. Są one dla mnie wszystkim. One mnie cieszą i ucza, budują wewnętrznie i ukazują piękno i wartości życiowe: jak żyć, pracować, cierpieć i przebaczać i zdobywać kulturę ducha i kulturę umysłu.

Choć w gospodarstwie awym mam pracy wiele, choć nieraz siódmą potę wychodzę na czoło, ale obcuje z przyrodą i z jej życiem, zapominam ciekawość o znaczeniu, a gdy w czas wolny od wszelkich zajęć, książkę się weźmie do ręki, otwiera się przede mną życie i świat. Żyćka gorzka i niesmak, a budzi się ufność i miłość i wiara w ludzkość i w dobre czy-ny. To też uważam, iż wieś dzisiejsza powinna mieć powieść dydaktyczno-wychowawczą, która wskaże wiejskiemu społeczeństwu doniosłe wartości wychowawcze i społeczne. Ukazuje wsi jej potrzeby i braki. Nauczy cenić pracę tych ludzi — pionierów, którzy pragną wieś podnieść z nędzy i zacofania, niezaradność i nieswiadomość kierunku życia.

Spójrzmy dziś na naszą wieś polską. Rozeszły się po sądach, posłuchajmy rozmów młodzieży i starszych, zajrzyjmy do gmii i innych urzędów i instytucji. Miejsmy oczy otwarte i uszy nastawione. Wszyscy i wszędzie mówią tylko o wódce, o jej szkodliwej, błogości i rozkoszy picia i używania. Szerokim korytem saczy się trunek do ludzkich ust, zatrąwa organizm, osłabia mózg, myśli dobre zabija, wzbudza mściwość i wiedzie na manowce. Właśnie, ten punkt winno być uwzględniony w powieści dla wsi. Trzeba ukaże ujemne skutki alkoholizmu, tego działanie szkodliwe na człowieka. Przeciwnie pijący nie odbudują zniszczonego wojną kraju, nie wznoszą się do rzetelnej pracy.

Wielkie pole pracy ma właśnie do spełnienia dobra powieść wychowawcza. Ona prze-

Możliwość współpracy nowoczesnej świetlicy z kościołem.

5) (krótkie powiązanie). Okres wojenny, w którym wieś dojrzywała do przemian społecznych, lecz jednocześnie obniżenie poziomu moralnego. Brak zaufania. Obojętność na niedole ludzka. Bohaterami tej powieści powinna być młodzież wiejska, niewielka grupa składająca się z pięciu lub sześciu osób. 4 osoby kształtujące się w mieście i jedna samouk, przodownik wiejski. Ten ostatni zdobywa pewne wiadomości, drogą samokształcenia przez organizacje młodzieżowe, przysposobienie rolnicze, wyrabia się społecznie do tego stopnia, że organizuje całą gromadę wiejską i przeobraża jej życie na wyższe.

Typy ludzi. 1) Kobieta młoda, studująca medycynę lub inny wydział, pełna życia i radości, sieje wokół siebie ciepło i pogodę. Jej przyszłość to praca na wsi w swoim zawodzie. Może występować w towarzystwie innych dziewcząt, słabiej podkreślonych.

2) Młodzieniec lat około 21, niezdeterminowany, głąbiąc dla wsi — wyszerza się w środowisku wiejskim.

3) Młodzieniec lat około 22, występujący w roli obserwatora i krytyka stałe po stronie wsi, ale trzyma się zawsze z rezerwą. Wieś widzi on nie przez różowe, czy jasne zorze, lecz przez czelka niewolniczą pracę przy goju.

4) Czwarty bohater tej grupy powinien być ideowcem, który zdobyła naukę oddaje całkowicie braciom chłopom. Polskę widzi on nie przez lunetę jednej grupy, lecz w każdym obywatelu mającym kraj i pracującym dla niego. Osiedla się na wsi, bierze czynny udział w życiu gromadzkiem. Przez ciąg powieści współpracuje z przodownikiem w organizowaniu wsi i jej życia kulturalnego.

Uczucia erotyczne mogłyby być także poruszone u naszych trzech lub dwóch bohaterów. Przy różnych temperamentach określone uczucia głębokie, radosne, dające moc, twórczą, pełne poświęcenia. (Tak zwana miłość trzeciego stopnia) i uczucie oparte na przyzwyczajeniu dwojga ludzi i trochę zmysłowości.

W całej powieści powinny zaistnieć momenty emocjonalne, aby ożywiły czytelnika, a postacie tak żywe, by czytelnicy dzielili z nimi triumfy i niepowodzenia, żyli ich życiem i zagadnieniami. Nastąpi to wtedy, jeśli siebie tam znajdują i swoje zainteresowanie.

Ten mój opis powieści, na jaką wieś czeka, jest ogromnie nieudolny, gdyż trudno mi tu streścić w kilku zdaniach to, co mam od kilku lat dokładnie przemyślane, a obcemu autorowi narzucić własne myśli, postacie, które ja ze swego środowiska brałam.

mówi do serca i rozumu, wskaże myśl i sens życia, wprowadzi czytelnika w inny świat. Dobra książka na wsi może dokonać wielkich zmian w sposobie myślenia, pracy, postępowania, oraz przemiany i udoskonalenia samego człowieka.

Niezdemoralizowane społeczeństwo wiejskie chce i pragnie mieć powieści, nie tylko opisujące życie wsi i chłopów, ale chce poznać również życie innych środowisk i klas. Chce poznać życie chłopów naszych sojuszników i sprzymierzeńców, poznać ich warunki bytu, ich dole i niedole.

Chce poznać życie klasy robotniczej, w jej warsztatach i fabrykach, w jej dążeniu ku lepszym warunkom bytowania.

Młode pokolenie wsi, pragnie powieści historycznej. Historia chce wzmocnić swe młode serce, by zawsze żyło i było miłością Ojczyzny i Narodu. Przez poznanie historii swego kraju trwałsza będzie miłość i większe poświęcenie dla spraw Polski. Historia pokreśli, historia nauczy i wskaże drogę ku zwycięstwu.

Dla młodzieży i dzieci trzeba dać powieści naukowo-informacyjnej np. o etnografii, opisywającej różne działości kraju, tego typu jak książki z cyklu „Cuda Polski”.

W powieściach dla młodzieży i dzieci trzeba uwzględnić znaczenie i wartość pracy fachowej będącej podstawą rozwoju dobrobytu i uprzemysłowienia Polski. Niech młodzież od zarania swego życia nabiera zamiłowania do pracy rzetelnej i uczciwej, dającej pożytek i zadowolenie.

Wieś dzisiejsza nie chce powieści zmysłowej, sensacyjnej i kryminalnej. Powieści te nie uczą i nie dają, raczej demoralizują. Zamiast strawy dobrej dla umysłu i ducha, włączają niemrawość i czynią z człowieka twór mało znaczący i obojętny na wszelkie zagadnienia wyższe i szlachetniejsze. Powieść kensacyjno-kryminalna nie wychowuje i nie kształci, raczej stepia umysł i polna życie młode, niedoświadczone do zboczeń.

Reasumując powyższe zagadnienia, wieś dzisiejsza żąda powieści zdrowej i moralnej, opartej na miłości człowieka do człowieka, powieści szerzącej dobro i piękno, budzącej się ludu polskiego, zamiłowanie do pracy w zawodzie obranym, poszanowanie dobra publicznego i bliźniego, ukochanie prawdy i pracy, zgody i pokoju.

**Maria Kotalska (Kuczki):**

Jestem kobietą wiejską i pragnę nade wszystko, aby wyszło spod pióra pisarzy czy pisarek chłopskich, szereg książek opisujących życie kobiety wiejskiej. Chodzi o to, aby opisywały życie kobiety wiejskiej wiernie, z wniknięciem w najdrobniejsze jej sprawy domowe, życie jej od początku powstania państwa polskiego do dzisiaj, aby czytając zauważała czy dużo postępu zastosowano w jej życiu codziennym, w ułatwianiu jej pracy fizycznej, w urozmaiceniu jej życia kulturalnego, w sposobie chowania dzieci i t. p. Bo według mnie w życiu kobiety wiejskiej w Polsce żadnego nie widać postępu. Weźmy tylko na jednym przykładzie: jak nasze praprababki za czasów pierwotnych siadały pod kądzielą, setki lat temu wstecz, my dziś tak samo jeszcze siedzimy pod kądzielą plując resztkami ślin w palec i tracimy przy tej pracy setki godzin potrzebnych np. na troskliwe zaopiekowanie się dziećmi lub na samokształcenie.

I tak po kolei przechodząc wszystkie prace kobiety wiejskiej, zauważę można niestety chany prymitywizm jej życia.

A jak się przedstawia jej życie duchowo-kulturalne, kto stoi na jej straży? W niedzielę po znojmym tygodniowym trudzie, nabożeństwie, a po obiedzie kobieta bierze do ręki „Rycerza”, a w nim często gęsto przedstawiony jest obrazek św. Rodziny, gdzie to M. Boska pod kądzielą, a św. Józef w czoła poele... a więc jakże się sprzeciwia i narze-

kać nam grzeszonym? W obrazku tym w odpowiednich artykułach o błogosławionej prostocie i ubóstwie kobieta wiejska nabiera pokrzepienia na następny tydzień podjętą zafanę harówki. Dzięki takiemu sposobowi spędzania czasu, ohrzymia większość kobiet wiejskich nie zdaje sobie sprawy z meki i pustki swego życia, udreczenia przypisuje dopustowi Bożemu, przeznaczeniu itp.

Opisany szkic oby był mrocznym zacieraającym się obrazem przeszłości! Naprzeciw niemu niech się wyłoni jasny obraz przyszłości. A więc przede wszystkim kobieta zorganizowana, działająca ku przebudowie swego życia gromadzie. Na organizację trzeba czasu. Znaleźć go! Kosztem największych ofiar, znaleźć czas na organizację, na uświadomienie, na czytanie pism, książek. Opatci to przyszłość z procentem, choć w części już nam, a stokrotnie naszym córkom i pokoleniom kobiet polskich - wiejskich. Świadomość społeczna da nam poprawę bytu gospodarczego, do którego idźmy przez dobrze zorganizowaną spółdzielczość. A więc spółdzielczość przedalnie, tkalnie, piekarnie, mleczarnie, jadalnie itp. Pomoc w wychowaniu dzieci, żłobki, przedszkola, szkoły powszechne i zawodowe i inne.

Do obudzenia myśli człowieczej u kobiet wiejskich niech się przyczyni literatura pisarzy chłopskich, jeśli się dobrze z tego wywiąże, otrzyma błogosławieństwo z rąk wszystkich wyrwanych z ciemnoty matek.

**Włodzimierz Olszewski**

## Dorzeczem mlecznej drogi

Jak za cygańskich lat śleczę nad atlasem  
Urzekły biblią ziemi —  
Poza mną stąpa Kolumb, jak prorok czasów  
W których tak jakoś źle mi.

I gonię, gonię za brygłem Magellona  
Przez nienazwane morza —  
Tylko wśród prądów słone Fata Morgana  
Ścina Polarna Zorza.

Przed dziobem pianę żegna Krzyż Południowy  
Nie wiedząc po co, czemu? —  
Gdy myślę, jakby uścisnął dłoń brązową  
Kapitanowi Nemo.

Ganges, o Ganges! W Bengalu gongol dzwonią  
Drewno zastygnął Badda.  
Gdy biały sabb na grzbiecie świętych słoni  
Wieżie żelazną rudę.

Wiedzie mnie krzykiem albatros niedościgły,  
A gwiazdy leżą mlie —  
Gdzieś w czubkach sosen nawleka wiatr na igły  
Zaprzepaszczone chwile.

Bezładny żagiel chustą zwiśł na okrecie,  
W lagunie woda się pali —  
Po lśnelach palm ciekły księżyc kapie rtecją  
W las zatopionych koralu. —

Samotny majtek na rufie zwiesił głowę,  
W zmarszczki dwie lzy nanlał —  
We mgle dojrzał Wybrzeże Kości Słoniowej  
Murzyn z załogi Narceza.

Zaskrzypiał ster przed zagubionym bełtem,  
Zadrżał księżyc paneerz —  
Za cieniem chińskiej dzonki wszedł okręt w delta  
Na żółtej fali Yang - Tse.

Piszę do Madame Butterfly w Nagassaki  
List pod białą pagodą,  
Ze zamknąłem w pudełeczku z czarnej laki  
Roztrzępotaną młodoc.

Ze gdzieś w zawieję ten księżyc w czaple lisiej  
Dziś kłębł biały z czarnym...  
Obywatelstwem świata żal w mych oczach tli się,  
Którego nie ogarnę.

Pogański bożek twarz ma z drzewnej ciosalki,  
Meteor spadł jak ośleci...  
Wylegli ludzie w kratkę mej podzialki  
Millardem do jedności!

Włęc tak zwyczajnie ręce swoje człowiecze  
W zmlerch na kolanach splecę —  
Mój kolorowy bracie, tak samo wleciesz  
Swe życie na piechotę.

\*) Wypowiedzi uczestników naszego konkursu drukowaliśmy w r-rach: 1, 2, 3, 4, 5, 7, 8, 9, 10 i 11 „Wsi”.



Opowiadania **chłopskie****WCZORAJ i DZIŚ**

Józef Froń

**Wpływ szkoły rolniczej na okolicę**

Moja szkoła roln. z kursem trzyletnim przez długie lata nie miała własnego, szkolnego gospodarstwa. Była włączona w olbrzymi folwark prywatny, posługujący się już wówczas własnym plugiem parowym, kilkoma spaliniowymi, z szeregiem fabryk rolniczych jak kilka gorzelni, destylarnia, fabryka cykori, młyn przemysłowy i szereg młynów gospod.

Ale moja szkoła nie szła bez zarzutu skutkiem niezdrówego współżycia z folwarkiem. Jego właścicielem był ziemianin, który z ustawa uznawał tylko te, które mu niezaprzeczona korzyść dawały. Nie powiem, by kogoś skrzywdził, był człowiekiem bardzo solidnym, ale był wychowany po szlachecku i szczylił się pokrewieństwem z Dworem panującym i jak trzeba było, jechał do Wiednia własnym wagonem pośpiesznym, obawiał się go starosta, weterynarz, naczelnik skarbowy itd. Dopiero ja, po upływie roku biernego przypatrywania się funkcjonowaniu mej szkoły, zdecydowałem się na stworzenie gospodarstwa szkolnego z dzierżaw od chłopów i na pierwszym wydzierżawionym kawałku ziemi zasiałem amer. koński ząb, o ziarnie trzekrotnie większym od miejscowej kukurydzy i białem, roślinie w tamtych stronach nieznaną. Siew siewnikiem wypadł w dzień targowy, pole leżało tuż koło drogi i właścianie dążący na targ, po pochwaleniu Boga i życzeniu szczęścia w pracy, pytali mych uczniów: „a szczoż tam sijete?” Wisusy odkryli: „kawa, bat’ku”. Trudno mi było prostować odpowiedź chłopaków, bo Rusini uznaliby me wyjaśnienie za drwiny z nich, że siejemy „końskie zęby”. Dość, że rozeszła się wiadomość po okolicy, że szkoła rolnicza posiada kawę. Miałem się więc z pyszną, każdy chciał widzieć posianą kawę i całe gromady ludzi a zwłaszcza dzieci, zatrzymywały się na polu dążąc do miasta i z miasta, by wygrzebać garść pasion na drogę i gryzać, bo ziarno napęczniało i słodkie było jak cukierek. Musiałem zatem postawić wartę, aby mi wszystkiego nie wybrano.

Ale koński ząb zaczął wschodzić i właścianie poznali, że ich moi chłopcy w błąd wprowadzili, ale użyli sobie na mnie, co za „durny dyrektor, który nie wie, jak się kukurydź sieje, bo oni swoją siewają szerokorzutnie, gdy moja zasiałem rzędowo i bardzo gęsto. Gdy ku schyłkowi lata ząb wyrósł ponad 2 m. wysoko i ciąłem go na zieloną paszę, w okresie, gdy tam o inną trudno, otworzyli się im oczy na korzystną nowość. To też jeden z mych najbliższych sąsiadów zaoferował mi „za darmo” móg pole, by spróbować posiać tam ząb, celem przekonania się, czy na jego polu taki wrośnie. Przyjąłem propozycję z tym, że mi da drugi taki kawałek pod buraki cukrowe. Dał mi koło stacji kol. i blisko szkoły, ale tak wyjąłowy, że nie było pamiętnika pomiędzy żywymi, by on tam kiedykolwiek kłepać nawozu wywiózł.

Jako całe przygotowanie pod buraki dałem głęboką orkę, nic więcej, nawet saletry szczeniłem, bo nie było funduszu na jej kupno. Gdy sialiśmy buraki, jadący w pole właścianie rzucili swoje: „Szczoż tam sijete?” „Burakie!”. „Szczo?! Burakie?! i ruskie wyżyska na właściciela gruntu za „oszukiwanie dyrektora” przez tego „złodzija” Towyka, który był człowiekiem sprytnym i mówił, że mu 2 morgi ziemi nawiozę, gdy tylko nawiożem pod koński ząb, a buraki posiałem na wyjąłowym gruncie.

Z montowaniem roli montowałem i hodowlę. Szkoła posiadała 1 krowę i jałówkę, 1 parę koni administracyjnych, które zamieniłem na robocze. Postarałem się w Tow. Rolniczym o przydział buhaja i obory, z której wolno mi było zatrzymać jedną sztukę, 9 rozdzielił między właścian. Dwie krowy i przychowek świń dawał rozrost żywego inwentarza i dawał możność przykupna martwego inwentarza wedle potrzeby tak, iż się zmontoowało gospodarstwo właściańskie i nie brakło nam niczego do uprawy, pielęgnowania roślin i zwierząt, do nauki teoretycznej, bo nawet nabyłem automatyczne termometry i barometry do meteorologii. Tym wszystkim mo-

Bolesław Dynda

**Wójt i parcelacja**

Działo się to niedługo po powstaniu Państwa polskiego, w 1924 roku. Pamiętam, był wtedy wójt jeden z naszych gospodarzy — Józef Wnuk. A że w tym czasie miał być rozparcelowany majątek Zarzecie, w którym administrował rzadca Niemiec — władza wójtowska urosła, ha — w jego mocy leżało komu przyznać ziemię, a właścicielem komu z pomiędzy swoich krewnych i znajomych. Oni za jego przyczyną otrzymali ziemię, co najlepiej, reszta biedaków komorników została pchnięta pod las nieużytków dworskich.

W całej wsi, a nawet w okolicy był ruch nie do opisania, a najgorzej ucierpiało płaćstwo domowe i zwierzęta. Każdy chłop czy kobieta myśleli tylko o tym, aby coś złapać ze stada, kure, kaczkę czy barana lub prosiaka i zanieść go panu wójtowi, aby otrzymać kawał ziemi. Wójt rozpeczniony trzymał tyl-

giem oddziaływać na otoczenie bliższe i dalsze.

Z powiększeniem inwentarza żywego musiała powstać gnojownia wzorowa, gdyż w budynku stajennym, nieodpowiednio budowanym, nie mogłem nawozu przechować, ale dla gnojówki porobiłem zbiorniki na zewnątrz pod ścianą z beczek naftowych, skąd uczniowie byli obowiązani codziennie zapas wyczerpywać, beczkowóz dopełniać wodą i rankiem wywozić go na buraki „Sułtanem”, buhajkiem stanowym. To było całe nawożenie buraków, które dało ponad 200 q z morga austr. w korzeniu, a zatem poważną gotówkę na rozbudowę gospodarstwa i przekonało naocznie właścian o pożyteczności gnojówki przez nich marnowanej.

Przed wprowadzeniem przez szkołę rolniczą własnego gospodarstwa nie było w Horodence ani jednego siewnika w gospodarstwie chłopskim. Majątek miejscowy miał siewniki, ale specjalne, o niezwyklej szerokości, gdy chłop nie wyobrażał sobie, że ta maszyna może być dostosowana do potrzeb gospodarstwa, a zatem nawet na 1 konia. Z uruchomieniem szkolnego gospodarstwa nabyłem prawie równocześnie siewnik parokony, który chłopom bardzo się podobał i każdemu pożyczalem z dozorem mego ucznia na 1 dzień i za darmo. Jednorazowe użycie tej maszyny tak zachęciło chłopów, że wątpie, czy jest tam dzisiaj gospodarstwo, któreby nie posiadało własnego siewnika.

Gdy mnie przeniesiono na wschód, nie mogłem wyjść z podziwu, że Rusin tamtych stron ma tylko jeden wóz do wszelkich prac, a zatem do wywozu gnoju, do miasta, do zwózki snopów, słomy itd., a więc z literek obitych derkami i zatykami. Wprawdzie widział chłop we dworze wozy do gnoju z gnojnicami, do snopów i słomy drabiniaste z luszniami, ale to wszystko takie olbrzymie, że jego „pauje” koniki, jak je nazywali Niemcy w poprzedniej wojnie, nie dałyby rady próżnych uciągnąć. To też w czasie żniw tamtejszy chłop napracował się nie tyle kosą, ile zwózka snopów swymi skrzyneczkami, na które ładował po kopie żyta, bo pszenicy prawie nie uprawiał.

Pierwszy wóz, zrobiony dla szkoły pod moim okiem, był znacznie skromniejszy od dworskiego i tem się różnił od chłopkiego, że można mu było dać gnojnicę do wywozu obornika, który szybciej można było ściągnąć przy pomocy tam nieznanego kopacza i podniesienia jednej deski, a w czasie żniw przez rozciągnięcie go, danie lusznii i drabin siewnych. Ten wóz zaimponował chłopom, gdy woziliem przez miasto z różnych stron snopy do szkoły i przekonali się, że bez nocnej zwózki można z pola uciec ze snopem, bo odpowiednio zbudowany wóz mieści 2—3 razy tyle snopów i niech ten konik przez noc wypocynie w stajni. I tu nie oheższo się bez wypróbowania wozu, jak on wozł, czy nie jest wywrotny, bo trzeba dodać, że tamtejsze tereny są pagórkowate i zjedzą się z jednego pagórka na drugi. Pożytecznym zatem wozem szkolnym do wypróbowania, ale zawsze tylko „na odn deń” i wkrótce wszystkie wozy właściańskie były przerobione na wzór szkolny.

Z jedną bardzo ważną sprawą nie potrafiłem z chłopem ruskim dojść do porozumienia, mianowicie z komasacją. Tamtejsze gospodarstwa są niezwykle rozdrobnione, nie dość na tym, bardzo rozrzucone, tak, że gospodarz z całym domem wyrusza w pole raniutko, a wraca późnym wieczorem. Tragedia jest z wywozem obornika, na dalek leżące pola, bo w zimie nie można dla wielkich zasp (pamiętam zimy, w których pociąg przez kilka miesięcy był zasypany), a w lecie był brak czasu, więc powszechnie gnój służył jako opał. Przy pomocy Starostwa i posłów zwołałem zebrańie, na które zjechał inżynier komasacyjny i ja referowałem korzyści komasacji, a przyznam się, że mnie liczone do niezłych bruchomówców. W dyskusji nad referatem zwyciężyło zapatrywanie, że komasacja niepożrebna, bo gdy grad wybiję w jednym miejscu, w innych gradu nie ma.

Ojciec mój ganiał kury po podwórzu, splotywał tylko nieboraczki, a stary kogut, ze strachu aż wleciał na kalinice. Gdy na poludnie krowy przepędziłem, matka mówi: „Twoje dwa młode kogutki ojciec zanosił wójtowi”. Ja zaś do matki: „Mamo, nam ziemie nie dadzą, bośmy im obcy”. Matka zamil-

kla i nie odpowiedziała, a że było gorąco, wybiegłem z domu i pobiegłem do zagrody wójtka na drugą wieś, duży Zarzecin.

Co się tam działo! Brak już było chlewnów na to wszystko. Jeden z parobków sztuknął mnie ze złością. „A gdzieś ty dziadu przyszedł? I ty chcesz ziemi? Wy małe kółniaki musita nam buty czyścić i podwórze zamiać”.

Drzwi się otworzyły. Z domu wyszedł pan wójt trochę podpiyty i komisarz ziemski ledwie na nogach stojący. Sekretarz gminy zaś paplał sam do siebie z papierosem w ręku.

Wtem zajeżdża bryczka Wszyscy się kłaniają.

Myśle — ktoś to może być taki ważny? Pytam jedną z kobiet, a ona jak nie otworzy gęby: „A cóż ty świniarku, nie wiesz, że to pan Rydz z Błogiego, przewodniczący komisji? On jest w łasce u Boga i u ludzi, a tyś jest śmieciem według niego”.

Upłynęło kilka dni, ziemia już została wyznaczona — co dla kogo.

Bracia wójtka, a nawet ich synowie żenili się na gwałt, choć byli jeszcze niepełnoletni z bogatymi pannami z parafii. Oni otrzymali najlepszą ziemię i najwięcej. Za nimi krewni — kumotrowie. Reszta nieużytków została rozdzielona pomiędzy tych, którzy z wójtciem trzymali dobre przymierze.

Adolf Olechnowicz

**Z podróży na Pomorze wschodnie**

...parę godzin za Olsztynem — stacja Karszyn (albo Karsze). Wysiadam... Miasteczko nie duże. Blizny wojny dość znaczne. Muszę się dostać do miejscowości odległej stąd o 8 kilometrów. Pytam o drogę: Kolejarz — nie wie, milicjant — nie wie, właściciel sklepu — nie wie... Kogokolwiek pytam, każdy zycyliwie i szczerze chciałby mi drogę wskazać, ale nie może, nie wie, sam tu od niedawna. Spotykam kilku chłopów, z daleka po zaprzęgu poznają, że nie tutejsi, ale pytam... — nie wiedzą. Natrafiam wreszcie na Niemca — grzeszny on i pokorny, jak baranek, ani krzty nie podobny do Niemca sprzed dwu laty. Z całej siły stara on się wskazać mi drogę: tłumaczy, pokazuje, rysuje na piasku... Już wiem... Maszeruję...

Sniegu ani płatka, jeno mróz z lekka szczypiąc w uszy, przypomina, że to jego czas — zima... Wspaniała, asfaltowa szosa, drzewami po obu stronach wysadzona... Na lewo i na prawo od szosy, jak okiem sięgnąć, „stepy”. Uprawne łąki i pastwiska, często powygradzane płotami w kwatery, nie doczekają kossy — okryte siwą wełną bujnej trawy, śpią, jak zakłęte. Ciągająca się het w nieskończoność ziemia orna czeka powrotu gospodarza, żeby ją czym prędzej z niewoli najprzeróżniejszych chwastów wybaawił, króla chwastów — osęć, pokonał, a narosły kołtun darni zniszczył.

Wioski tu bardzo rzadko. Częściej spotykasz folwark lub duży majątek o obszarze kilkuset hektarów — przypomina się wołanie Niemców o „lebensraumie” i jednocześnie przeludnione dzielnice Polski, gdzie, wskutek rozrostu ludności, schodziły się wioski ze sobą.

Po półtoragodzinnym marszu, drogowskaz sztywnym ramieniem kieruje mnie na prawo. Kilkanaście minut... i jestem na miejscu. Osiemdziesięciohektarowe gospodarstwo. Za budowania, jak wszędzie tutaj, murowane i obszerne. Osiedlo na tym gospodarstwie czterech repatriantów z Wileńszczyzny. Trzech młodych i jeden siedemdziesięcioletni już staruszek. Opowiadają — „Ciężko było zostać się z ojcowizną i jechać w nieznaną; tym bardziej, że nikt z nas nie był pewny czy dostaniemy tu jakieś gospodarstwo. Grunt dostaliśmy bardzo żyzny, w przyszłości będzie można żyć tu dostatnio. W tej chwili jednak jest dość ciężko. Przyjechaliśmy za późno — z końcem maja, ale jeszcze zdążyliśmy posiasać jare zboża — nasiona otrzymaliśmy bezpłatnie. Sieliśmy w dzień i w nocy, w niedzielę i święta — żeby zdążyć. I byłoby już i dobrze. Niestety plaga myszy zniszczyła nam doszczętnie zboże na pniu. Z tych otó pięciu hektarów jęczmienia nie wzięliśmy ani jednego snopka. Ziemia tu bardzo ciężka, przy tym zachwaszczona. Z jednym koniem nie ma co wyłazić w pole, a i parą nie zawsze dasz radę. Najczęściej sprzągamy trójkę. Dlatego od początku — pracujemy razem, a plonami dzielimy się po zbiorze. Wielkim dobrodziejstwem są maszyny rolnicze, których jest tu nie mało. Brakuje nam tylko traktora. Gdybyśmy traktor mieli, dokonywalibyśmy cudów. Wynajęliśmy w tym roku na parę dni traktor i zorałiśmy pod żyto, którego mamy ponad dziesięć hektarów. Zresztą, gdybyśmy mieli swój traktor, używalibyśmy go nie tylko do orki... Ot choćby i ta krajka — poruszamy ją konnym kieratem, idzie nie źle, ale ciężko, większej tarczy nie założysz. Krajcy tej używamy do robienia ulti, bo tu kraina miodem płynąca.

Oglądałem stajnie, obory, chlewnie, kurniki... zupełnie inaczej są one zbudowane i „umieblowane”, niż wileńskie. Ale wileńcuki wcale ich na swoją modę nie przerabiają,

Ojciec mój za te moje dwa koguty otrzymał jeden ha z emi, gdzie wilcze wszy miały w czasie goraca stolice.

Folwark rozparcelowany, ziemia rozdana, a krzywda ludzka się nie kończy. Schodzą się niektórzy do wójtka z żalem, lub napastują go wprost na ulicy: — „Panie wójtce, dlaczego ja nie otrzymałem ziemi?” A on im odpowiada: „A bo to ziemia guma, aby się rozciągała?”.

Ale gdy się poschodzili gdzieś na podwórku, a jeszcze w dodatku zobaczyli starego Gorgonia, to zaraz go wołał: „A cóż żeście ta wójtowi dali. Janie — żeście ziemi nie otrzymali?”.

A ten chłopina lamentuje nad swoim słodkim placuszkim, co po rodzinie 18 km do Piotrkowa Trybunalskiego chodził, a po ziele waniliowe do Opoczna 30 km, a tylko cynamon był z Sulejowa. A na samym wierzchu zesypali dobre cukrem, a zamiast wody słodka śmietanka była.

Tak i mój ojciec nie mógł odżalować tych dwóch kogutów, które niepotrzebnie zanosił ze stada. Ale wszystkie kurczeta lubią grzebać w ziemi, a barany bość rogami. Pana wójtka usunięto z urzędu gminnego razem z sekretarzem. Drobnymi wyrobnikami rolni uprawiał z roku na rok swoje małe kurzawki podłeśne. Dziś wielu z nich gospodaruje na Zachodzie.

tylko raczej sami przestawiają się na inny styl pracy i przystosowują się bardzo szybko, do urządzeń, które tu znaleźli. Np. w mieszkaniu, żaden z nich nie zbudował dotychczas olbrzymiego pieca wileńskiego, a przecież kiedyś każdy z nich u siebie w chałupie piec taki miał. — Tutaj nie budują i nie myślą budować. Twierdzą, że zupełnie dobre są te piece, które tu znaleźli, mimo, że nie można na nie wleźć, żeby się „pogrzezać”.

Jednego tylko nie mogą zapomnieć — wileńskiej łaźni. To też, gdziekolwiek kilku repatriantów osiadło, zaraz sobie łaźnię kombinują, bo, powiadają: „Po naszymu to tak — parę kubeczków wody na krusznię na piecu kiedy chludnisz, kamień jeden z drugim kiedy strzeli, para gorąca kiedy buchnie, na półkach pod samym sufitem położysz się, brzożowym wienieczkiem kiedy wychwyszysz się, o! wtedy wyskakujesz z łaźni, jak anioł z raju... A z tej wanny, to zamiast wymyty, tak jeszcze gorzej zapackany wyłazisz”...

— Widzę, że już dzisiaj radzicie sobie tu jakoś i czuję, że w przyszłości urządzicie się tu zupełnie dobrze?

— Bardzo możliwe, gdybyśmy tu zostali, ale niestety, łađa dzień stąd wyjeżdżamy.

— Nie rozumiem?...

— Zostawiamy te oto porządne budynki, zostawiamy te narzędzia rolnicze, maszyny, grunt urodzajny, zostawiamy tę piękną kłacz, którą dostaliśmy z UNRRA, zostawiamy te dziesięć hektarów zasianego żyta, kilkanaście hektarów zoranej przez nas roli i wyjeżdżamy...

— Dokąd?

— Wszystko jedno dokąd — do Bartoszyc, do Kętrzyna, czy do jakiegos innego miasta. Oglądaliśmy, gospodarstwa podmiejskie już niestety pozajmowane, pozostały tylko gospodarstwa ze zniszczonymi zabudowaniami. Ale pójdziemy nawet na sam nagi grunt — budynki skłemy z jakichś baraków i będziemy harować, ale musimy być około miasta.

— Dlaczego? Przestraszyliście się Churchill’a, Byrnasa, czy Schumachera,...

— O, nie damy się im co roku na inne miejsce przeflancowywać, jak pomidory. Przenieść się musimy dla tej oto przyczyny — i wskazał na gromadkę dzieci. — Przecież to musi się na gwałt uczyć. Już rok zmarnowany, a to nie czeka — roślinie. Nie ma żadnej nadziei, żeby szkoła tu przedko powstała. Gospodarstwa rzadko, wsi blisko nie ma, w dodatku wiele jeszcze gospodarstw stoi pustką i kto wie, ile czasu upłynie, zanim się to zaludni.

Próbowałem tłumaczyć: że — nie warto, że — szkoły tu przyjda łađa miesiąc, a najdalej od nowego roku szkolnego, że właśnie w tym powiecie kętrzyńskim ma się ulokować dawne Liceum Krzemienieckie że...

— „Poki słońce wszędzie, rosa oczy wyje”.

Przed paru dniami otrzymałem od jednego z tych gospodarzy list. Jest on już w powiatowym mieście — wynajął tymczasem mieszkanko w tym mieście i jakoś żyje — „grunt, że jest szkoła” — pisze. O parę kilometrów od miasta dostał grunt, ale zabudowania zniszczone. Na wiosnę ma się zająć odbudową i urządzeniem się na nowym gospodarstwie. Pozostali także mają jechać ku miastu.

Myśle, czy tam za ziemiami odzyskanymi, nie należałoby szkoły otwierać nawet i dla piętnastu dzieci?...

Brak nauczycieli... tak... trudno temu zaradzić na poczekaniu. A może powinni tam pospieszyć wszyscy nauczyciele z Wileńszczyzny, z za Buga?...



Jan Zieliński

## LIST Z KIELECCZYZNY

Pochopnie i powierzchownie o Kielecczyźnie mówi się, że to kraina wśród ziem polskich najbardziej ciekawa gospodarczo, najbardziej anemiczna — kulturalnie.

O ludzie Kielecczyzny mówi się, że to ciemna masa bez preżności, bez sił życiowych, bez horoskopów na przyszłość.

Są pewne obiektywne powody do takich zdań o Kielecczyźnie. Istotnie skromnie nosi się lud kielecki, istotnie nie ma tu wielkich miast, nie kipi nie wre tu życie jak w Łodzi czy Katowicach. Rzadko gdzie można dojechać koleją, rzadko światło elektryczne rozpromieni chatę wiejską, rzadko śpiewa się tu skocznie, częściej smętnie i mniej żwawo niż np. u sąsiadów — Krakowiaków.

Na Ziemi Kieleckiej szczególnie tragicznie odbiła się 150-letnia niewola nasza.

W wieku XIX-tym, zwanym wiekiem pary i elektryczności, gdy świat cały śledził krokami krokami szedł naprzód poprzez niebywały rozwój techniki, Ziemia Kielecka stanowiła zachodnie rubieże wielkiego, zasobnego w ziemię, bogactwa i ludzi carskiego imperium.

Nie dbało ono o ten kraj. Nie przecinano pagórków i dolin kieleckich stalowymi szynami, nie wyrastał tu las kominów fabrycznych. Przeciwnie — z trzaskiem padały wleoleśnie rozłożyste dęby i smukłe jodły pod ciężem okrutnej, bezlitosnej siekiery nieprzyjacielskiej.

Wzrastały z roku na rok gołoborza. Szaleńczo hulały po nich wichry, porywając z sobą w świat daleki tęczkę za wolności ludu kieleckiego lub zagłuszał ból i płacz matek i wdów po stracie najbliższych w walkach z zaborcą. A walk tych było dużo. Znamy je wszyscy. Nie było ani jednego pokolenia, któreby nie składało ofiar na ołtarzu wolności, począwszy od 1794 r., poprzez 1807 r., 1809, 1812, 1830, 1846—8, 1863 r. i tak do ostatnich dni.

Każdy zryw narodu polskiego do wolności, do zerwania pęt niewoli zaminał się i kończył przy nieproporcjonalnie dużym współudziale Ziemi Kieleckiej.

Sprzyjały temu warunki naturalne. Teren bogaty jeszcze w lasy, ustrójony w góry i doliny, poprzecinany strumykami, w których nawet pluskot wody zdawał się wzywać do walki z wrogiem.

Zaborca nie inwestował w Kielecczyźnie nic, bo to „kraj buntu”, naród polski — nie miał sił, bo każde pokolenie cały swój umysł, całą swą energię wkładało w jednym kierunku — walki o wolność. Reszta, później miała się zrobić, jakby ta reszta nie była również i to najbardziej nowoczesnym budowaniem podstaw wolności.

Wysuwał się dlatego obcy kapitał, a przedsięwzięcia i techniki, jakiś tu i ówdzie założył sklepik, fabryczkę, warsztat.

A gdy jeszcze weźmiemy pod uwagę, że ponad tym wszystkim na szerokich rzeszach włościachna ciężko jarzmo parowiekowej pańszczyzny, w okresie której horyzont ojczyzny dla chłopów sięgał tak daleko, jak daleko sięgały granice dworu pańskiego — nie będziemy się dziwić, że cicho i głucho było na Ziemi Kieleckiej na odcinku życia gospodarczego.

Z czasem przyzwyczajono się do tej ciszy i życia na ustroju świata.

W tym wszystkim tkwi nasza opóźnienie gospodarcze.

W tym tkwi nasza tragedia, ale poszukajmy w niej składników pozytywnych, które dałyby nam energię do pracy nie tylko za siebie, ale i za minione pokolenia, za naszych dziadów i prapradków.

Czy są takie? Oto pobieżny ich wykaz.

W Kielecczyźnie — można widzieć naszą Szwajcarię. Jej piękno w całej odoobie widział i opisał Żeromski. Dygasiński i tytu innych. Kielecczyzna może i powinna się stać ośrodkiem przemysłu turystycznego. U stóp góry Klonowej, Radostowej i innych winny wyrosnąć wille wypoczynkowe i schroniska szkolne.

Niech naród polski, a szczególnie młodzież polska, kształci się i rozwija swe poczucie piękna i miłości ziemi ojczystej, na tej ziemi, gdzie każda wieś i każde miasteczko, każdy pagórek i każda dolina tchnie legendą i historią prawdziwych bohaterów czynów.

Inne źródło mocy Ziemi Kieleckiej — to jej bogactwa naturalne. Drzemią od wielu tysięcy lat pod cienką powłoką gleby złoża rud żelaznych (piryt, hematyt i inne) rozciągają się wielkim pasem od Szupli Nowej aż po Chybyce, Starachowice i Ostrowiec. Śnia o słońcu i ludzi i marza o kapieli słonecznej marmury Chęciszko - Kieleckie. Żyją nadzieją, że przyjdzie nowy Staszic i zagłębi się w ich próby, znajdzie nic przerwaną i pokryje Kielecczyznę lasem kominów. Suchedniów, Samsonów, Łączna, Zagnańsk stwarza jeden wielki ośrodek przemysłu kamienniarstwa, meblarskiego. Kopalnia „Staszic” w Rudce k/Szupli stanie się Staszicowem, pochłonie sąsiednie Baszowice, Mirocice, Dębno, Jeziorko...

Powstają tam wielkie piece hutnicze, a żar bijący z nich ciepła będzie tak silny, że aż dosięgnie smętnie kłęzącego u stóp św. Krzyża Pustelnika i rozjaśni mu lice.

Moc Ziemi Kieleckiej płynie z jej lasów. Przetrzebionych, poszarpanych, zrujnowanych jak Warszawa przez zbrodniarzy hitlerowskich, ale ostających — i spokojnie szmerzących swe modlitwy za przeszłość i o lepszą przyszłość.

U stóp drzew — bogactwo owoców leśnych,

jagód i moc grzybów. Trzeba nam o tym mówić, trzeba zapalić kogoś... by zechciał zmobilizować energię społeczną i stworzył warunki eksploatacji tych bogactw — darów natury.

Nie mówimy już o wartości samego drzewa, które w tej chwili jest w postaci półfabrykatów masowo wywożone do innych części kraju i tam przerabiane na papier, meble itp. Czyż w Zagnańsku nie mogłaby powstać fabryka papieru?

Gleba kielecka. Mówi się, że jest klepska. Dokładniejsze badania wykazują, że nawet ta najszlachetniejsza w pow. kieleckim, czy radomskim nie jest gorsza, niż w poznańskim. A znaczna ilość strumieni, dolin, łąk sprzyja warzywnictwu i ogrodnictwu. Ogromne możliwości ma pszczelarstwo.

W warunkach naturalnych Ziemi Kieleckiej tkwią wielkie niewyżyte siły, wielkie bogactwa, które mogą się stać źródłem naszej mocy, naszego dobrobytu.

Wielki angielski historyk i socjolog Ernest Barker powiedział, że warunki geograficzne dają tylko możliwości rozwoju narodowi, ale ostateczny rozwój zależy od tego, co on zdoła z tych możliwości uczynić.

Tak istotnie jest. Człowiek kształtuje rzeczywistość. I człowiek stanowi najistotniejszą, największą bogactwo. Człowiek Ziemi Kieleckiej w chwili obecnej jest jej największą mocą, największą siłą.

Jest co prawda w większości ubogi i zmęczony wojną do ostatnich granic. Niezliczona ilość domostw w gruzach i popiołach.

Człowiek ten, to w większości chłop kielecki. Jak każdy chłop polski zamknięty w sobie z tradycji wielowiekowych krzywd społecznych i niepowodzeń. Nieufny, bo tyle razy go oszukano, niechętny nowościom, bo zwykle były dlań niebezpieczne, ryzykowne i kosztowne.

Ale ten chłop równocześnie jest twardy, nieustępliwy, żądna burza go nie złamie. A jak się przekona, jak uwierzy, jak pokocha — to na zawsze. Sześć lat okupacji, 6 lat gwałtu i terroru czy zniechęci go do walki w oddziałach B. Ch., A. L. czy A. K.? Przeciwnie — doprowadził chłop do zwycięstwa, do Polski Ludowej.

Po raz pierwszy w historii naszych dziejów, syn chłopski (na łamach „Wsi” w numerze noworocznym) mógł tak napisać: „Ale szczególnie dzisiaj obowiązek chłopca jest być wielkim, bo przychodzi na niego obowiązek nie tylko żywienia, odziewania i obrony całego narodu, ale kierowanie jego losami. Dziś chłop ma być mężem stanu, artystą, politykiem i filozofem, lepszym niż ci, co odeszli, by lepiej niż oni pokierować Polską”.

Oczywiście — jest w tym powiedzeniu trochę szarmanckości — szlacheckiej, ale tym nie mniej, jest wielkie poczucie siły — mocy wewnętrznej, która jest podstawowym warunkiem powodzenia powziętych zamierzeń.

Ziemia Kielecka ma wśród chłopstwa takich synów jak ks. Piotr Ściegienny, wywodzący się z Bilczy podkieleckiej. Stał się on jednym ze sztandarowych przywódców naszego rodzimego radykalizmu społecznego, może być jeszcze dziś natchnieniem szerokiego rzesz w walce codziennej z nędzą, zacołaniem i mazgajstwem społecznego życia. To on pisał i mówił do chłopów kieleckich: „Uczujcie wasze ubóstwo i nędzę, poznajcie wasz interes, swoje szczęście, a jeżeli królów i panów słuchać nie będziecie, szczęście i swoboda do was przyjdą”.

„Praca wasza, uciążliwe podatki, wasze nieszczęścia są jak długa ciężka belka na wasze barki włożona, której jeden człowiek, choćby najsilniejszy nie zrzucił, ale wszyscy razem bez żadnej trudności możecie wrzucić, zniszczyć ją, spalić...”

Element robotniczy podobnie zresztą jak i w większości inteligencji wyrasta z gniazd chłopskich. Cechuje go niezwykły dynamizm życiowy. W czasie okupacji — oni to, robotnicy, mieszkający na peryferiach miast i miasteczek wykazali zaradność, niezwykłą zdolność przemysłową i handlową, ofiarny patriotyzm w walce zbrojnej.

Świat robotniczy cechuje optymizm, wiara w swe siły i warte na to zwrócić uwagę tym szczególnie, którzy nie widzą czy nie czują w sobie tej żywotności i nie posiadają umiejętności chwytania życia na gorąco w sensie umiejętności postępowego przekształcania go.

Rosną szeregi inteligencji, młodej, surowej jeszcze, czasem rubasznej w ruchu, w geście, ale nie obciążonej balastem dziedzictwa szlacheckiego.

Nowa inteligencja ujmuje rzeczywistość realnie. Nabiera szybko doświadczenia. Dziś, a dwa lata temu, to niebo a ziemia. Dawniej wszystko umiała, do wszystkiego brała się z miejsca. W stylu bohatera Żeromskiego, społecznikujących dyktantów.

Dziś Akademickie Koło Ziemi Kieleckiej przewycięża tradycję estetyzującego regionalizmu. Liczy kilka tysięcy członków i widzi w tej sumie poważną siłę do zorganizowanego dźwignięcia ekonomicznego Kielecczyzny, na tej bazie rozbudowania instytucji kultury i konsumpcji w dostatecznej ilości i rodzących, aby uczestnictwo w kulturze nowych czasów stało się udziałem całej ludności regionu.

\*) Por. „Wies” — Nr 11/49 art. Jakimiśka: „Od pasenia krów do Chesterton’a”.

\*\*) Por. Z. Młynarski: Z dziejów demokracji polskiej. Wyd. Ks. 1946 r. str. 104 i wstęp.

Piotr St. Ziarnik

## Czy powieść partyzancka?

Zofia Dróżdź-Satanowska — „Niewydeptane ścieżki” — Wydawnictwo „Panteon” — Warszawa, — 1947 r.

Jak to się stało, że dopiero w dwa lata zgórą po wyzwoleniu ukazał się pierwszy poważniejszy utwór, poświęcony całkowicie partyzantce? Trudno bowiem dzisiaj liczyć i oceniać tę masę nowelek, opowiadań, ułamkowych wspomnień, pamiętników, fragmentów, które rozpowszechniły się w ciągu dwu minionych lat, nie trafiając w sedno spraw partyzanckich, a wykorzystywały atrakcyjny w naszym wieku temat pod kątem przeżyć bardzo osobistych bez właściwej perspektywy, powagi i bez literackiego opracowania.

Myszę, że atmosfera polityczna: atmosfera walki dwu obozów i dwu koncepcji walki, które wytworzyły się w okresie okupacji w podziemiu, powojenna krytyka oficjalna niektórych ugrupowań Polski Podziemnej, mających pierwszorzędny wkład w „działo partyzanckie”, przedłużenie wreszcie tragiczne podziemia na okres powojenny — ten cały splot dramatyczny spraw podziemia polskiego po wyzwoleniu, nierozwiązany jeszcze w narodzie — był niesprzyjający dla szerokiego i pełnego literackiego opracowania „czynu partyzantów”.

Grała tu także pewną rolę bliskość okresu partyzanckiego, bliskość, która utrudniała perspektywę, a bez tej nie sposób ująć zjawiska syntetycznie. W dodatku partyzantka, rozciągnięta na dużym obszarze, konspiracyjna — wymyka się ujęciu. Łatwo poznać dzieje jednego oddziału, jednego sztabu, trudniej już uchwycić obraz partyzantki pewnej okolicy, powiatu, województwa, a prawie niemożliwym jest ujęcie całej partyzantki polskiej, gdyż materiały dowodztwa i sztabów, znających najlepiej te sprawy, nie zawsze są dla literata dostępne.

W tej chwili tak rzeczy stoją, że prawdopodobnie wiele spraw tego i haterskiego okresu narodu polskiego, pokryje wieczne milczenie. Bo i księżka Zofii Dróżdź-Satanowskiej, jakkolwiek objętościowo obszerna (304 stron druku), nie ma ambicji syntetycznych w stosunku do całego „czynu partyzantów”. „Niewydeptane ścieżki” pod względem materiału dokumentarnego są b. ubogie, jakkolwiek bogate fabularnie. Na fabułę tę składają się dzieje jednego — dużego oddziału partyzanckiego, operującego w lasach poleskich. Wyprawy, walki, życie obozowe, marsze opowiedziane w pierwszej osobie przez partyzantkę Marię, która w oddziale pełni funkcję sanitariuszki — nie określone zostały czasowo. Wspomnienia (jak księżkę nazwała sama autorka) rozpoczynają się w chwili, gdy oddział jest sformowany i znajduje się nie w pierwszej już akcji. Zakończenie wspomnień przypada na czas przejścia frontu przez Polesie, a więc na lato 1944 r.

Nie walka partyzancka jednak — jakby należało się spodziewać stanowi warstwę treściową księżki. Autorka, czerpiąc ze wspomnień własnych na ogół mniejszą wagę poświęca technice walki, pracy sztabu oddziału, życiu żołnierzy, całej więc stronie wojskowej — strategicznej, węższej — o wiele węższej kobietom w partyzantce „Niewydeptane ścieżki” są właściwie opowieścią o partyzantkach. Do księżki o takim temacie przedostaje się oczywiście wszystko, co związane jest z życiem partyzanta: marsze, walki, wyprawy, napady, obóz, ale tylko o tyle, o ile to znajduje się w zasięgu zainteresowania i wpływu kobiet, zajętych pielęgnowaniem rannych, gotowaniem, lub o ile w pewnych akcjach kobiety biorą udział. Nie są zresztą ciekawie — oddani jednej myśli — walce, przypominają monolity tradycyjnych powieści historycznych. Dokumentarno — treściowe zubożenie księżki przez postawienie takiego zadania wynagradza autorka na innej drodze, na udokumentowaniu psychologicznym partyzantki. Księżka ważna jest od tej strony. Autorka może sobie pozwolić na dokiadną charakterystykę, różnych typów kobiecych — począwszy od Heleny, która ginie na niemieckiej szubienicy, gdy wyprawa się w bohaterstwie zdecydowaniu: opowiadając Marię i Ludwisę, poprzez młodość, przeżywającą w obozie okres pensjonarskiego głodu miłości, słabą Krystynę, poprzez ograniczoną samiczkę — Mirę aż

do prostej i zdeterminowanej na wszystko, samotnej kobiety — Jantny.

Autorka analizuje swoje towarzyszek, obserwuje w różnych sytuacjach b. niecodziennych, odkrywając proste prawdy ich życia. Helena w oddziale przeżywa ból matki po stracie córki. Inne zagnane do lasu przez mus, przez własną swoją wolę, lub wolę ukochanych, regenerują potężnie i zachłannie warunki, w których mogłyby wyżyć swą kobiecą naturę. Pełne są refleksji nad swym obozowym życiem, pasją i nie nawiści do kobiet, które swe wdzięki hodują w atmosferze domowej — wygod i dobrobytu, pełne lęku, jak wyniosą z trudów życia partyzanckiego swoje ciała, które — czują to potężnie — potrzebują pieszczoty teraz, a podobać będą się chciały i rywalizować po wojnie.

Ale nie tylko te egotyczne sprawy — sprawy pięci rozważa Zofia Dróżdź-Satanowska na marginesie „czynu partyzanckiego”, tworzonego z upartą siłą i twardą wolą tych słabych — na granicy wykołajenia znajdujących się często — istot.

W refleksjach autorki przebija myśl o wiecznych prawach życia, które trwa w obozie „poczwojnie i kaprawe”, krzewiące się na wąskiej granicy między ciągłą obecną śmiercią i potrzebami żywych istot ludzkich. Zagadnienie śmierci pociąga autorkę b. żywo, toteż poświęca mu wiele stron księżki w rozważaniach, lub w opisach.

Inną sprawą, często przewijającą się w rozmowach, opisach i refleksjach wspomnianej — to stosunek wzajemny ludzi „siedzących” we wsiach i miastach do partyzantów i odwrotnie. Autorka nie myśli idealizować tego stosunku. Często odkrywa go z całą pasją: w obrazie dwu panierek, które patrzą na partyzantki jak na prostytutki, w scenie z kobietą, która po wyzwoleniu miasta od Niemców, idzie szukać wśród wyzwolicieli - partyzantów swych kapcy, w zbiorowych scenach z ludnością wsi, lekającą się, aby partyzanci nie ukradli im czego, w namiętej walce z tą opinią, która partyzantów zwała leniuchami, złodziejami, ciężarem dla pracującej ludności okolicy. Osamotnienie oddziału, gdy był niepotrzebny już po wyzwoleniu, zamknięcie się przed nim serc ludzi, mieszkań, wsi i miast — to są oskarżenia palące rzucane przez autorkę sumieniu narodowemu.

„Niewydeptane ścieżki” są księżką wzruszającą ze względu na temat. Jako utwór literacki trudno je więc analizować i krytykować. Utwór, który zamknął tyle obrazów bohaterstwa, cierpienia fizycznych i psychicznych, zemsty okupanta, tyle trosk i starania się ludzi, których „zabija troska, o Ojczyznę” — wymyka się analizie formalnej. Analiza ta nie wydaje się zresztą specjalnie potrzebna. Warto tylko zauważyć, że księżka nie jest powieścią, ale zbiorem wspomnień, opowiadanych wprost lub w formie, odtwarzanych sytuacji. Związek i następstwo obrazów, scen, sytuacji, są warunkowane, nie rozwojem problemu, utworu, ale zbieżnością w czasie. Każdy obraz i scena rośnie, jest budowana dla siebie.

Język wspomnień jest niewyszukany, rojący się nawet od błędów. Często nieporadne, krótkie zdania, nie mają nic wspólnego z opisem artystycznym, z prozą literacką. Ale ostatecznie ciągnie atrakcyjnej treści jest tak duże, że na te błędy i nieporadność nie zwraca się większej uwagi.

## 150 ROCZNICA URODZIN JÓZEFA LOMPY

Apel Instytutu Śląskiego

W czerwcu 1947 r. przypada 150-ta rocznica urodzin Józefa Lompy (1797—1863), pioniera odrodzenia narodowego na Śląsku. W związku z tym Instytut Śląski przygotowuje szereg wydawnictw, poświęconych temu niezwykle zasłużonemu Ślązakowi, oraz zamierza zorganizować wystawę jego księżki i pamiątek po nim.

Celem zebrania jak najbogatszego materiału i wobec dużych trudności w dotarciu do wydawnictw Lompy i pamiątek po nim Instytut Śląski zwraca się tą drogą do wszystkich osób, które byłyby w posiadaniu księżek tego pisarza, jego portretów, rękopisów itp. o łaskawe wypożyczenie ich na pewien okres z całkowitym zagwarantowaniem zwrotu oraz wyrównania poniesionych kosztów.

Zgłoszenia prosimy kierować pod adresem: Instytut Śląski, Katowice, ul. Warszawska Nr. 37.



# F A K T Y i Z D A N I A

## LECH, CZECH I RUS

Sojusz polsko-czeski jest jednym z takich sojuszków, który bez przekonywań, bez argumentacji „bierze” za serce. Społeczeństwo polskie a i, wierzy, czeskie przyjęło fakt zawarcia przymierza polsko-czeskiego z radością i westchnieniem ulgi: nareszcie wejdzimy z południowym sąsiadem na drogę rzetelnej współpracy we wszystkich dziedzinach życia. Prasa polska i czeska podkreśla ogromne znaczenie tego przymierza zarówno w dziedzinie gospodarczej jak i politycznej.

Obie strony przyjaźni utrwała umowami handlowymi, kulturalnymi, wojskowymi. Już teraz poszczególne komisje obliczają jakie zyski w koronach i złotych przyniesie nam ten sojusz. Wszakże ponad te realne obustronne korzyści (korzystanie z portów, umowy handlowe, Kanał Odra — Dunaj, wymiana kulturalna) wybiega się jedna największa. Na wypadek agresji niemieckiej nie opuści w potrzebie Polak Czech ani Czech Polaka. Zda się sobie z tego sprawie Niemcy i ich różnego rodzaju jawni i podziemni sojusznicy i stąd to kwaśne niezadowolenie prasy niemieckiej. Niezadowolone usprawiedliwione: koniec protektoratu, koniec guberniom!

Solidne oparcie dla sojuszu czesko-polskiego stanowią pakt wzajemnej pomocy zawarte wcześniej między tymi krajami a Związkiem Radzieckim. Ostatnia wizyta premiera Cyrankiewicza w Moskwie i zawarte w następstwie układy gospodarcze są oznaką coraz większej stabilizacji stosunków w świecie powojennym, a w świecie słowiańskim chyba po raz pierwszy w dziejach na daleką metę obywatelskiej przyjaźni współpracownicy między trzema braćmi narodami i państwami.

## DWA STANOWISKA

Istnieją dwie koncepcje zasadnicze na sprawę niemiecką: Anglia i Ameryka dąży do rozbięcia politycznego Niemiec, przekształcenia w luźną konfederację krajów — przy jednoczesnym zachowaniu ich przemysłu. Związek Radziecki zaś pragnie zachowania jednolitej struktury politycznej Niemiec, natomiast dąży do zaprowadzenia decentralizacji struktury gospodarczej, do zlikwidowania wielkich koncernów i trustów.

Które z tych stanowisk wydaje się słuszne?

Jest bezwzględna prawda, potwierdzona przez historię na przestrzeni dwu wieków, że proces jednoczenia się politycznego Niemiec postępował konsekwentnie nim osiągnął to stadium, jakie widzieliśmy przed ostatnią wojną; nie da go się już więc cofnąć. Różnice wyznaczone czy geograficzne nie są w Niemczech nawet tak silne, jak np. odrębności narodowościowe w państwach zachodnich (Anglia). Z tego powodu po rozbięciu Niemiec na drobne państwa — znalazłyby one szybko drogę do ponownego scalenia się. Poza tym siła wojenna państwa nie leży w jego jednolitości politycznej — a w jego wyposażeniu w aparaturę wojenną.

Nie trudno zdać sobie sprawę z tego, że armia nowoczesna, zdolna do agresji, nie może istnieć bez wyposażenia jej w broń, a więc bez przemysłu. W czasie wojny można było obserwować, jak łatwo samochody i samoloty osobowe przerabiała się na wojskowe, jak łatwo sukno koloru szarego farbowało się na zielono. Produkcja „nokołowa” może się szybko przestawić na wojenną.

Z tego względu pozostawienie Niemcom ich przemysłu — w dodatku przemysłu zorganizowanego w potężne koncerny — to dać Niemcom broni do ręki. Mocarstwa zachodnie bronią przemysłu niemieckiego nie zdając sobie sprawy z niebezpieczeństwa, jakie może z tego wynikać.

Nie jest więc dla nas obojętne która koncepcja zwycięży na Konferencji Moskiewskiej. Chodzi o naszą przyszłość, o nasze być lub nie być.

## USYPIAJĄCA MUZYKA

W tych dniach odbywa się w Moskwie konferencja ministrów spraw zagranicznych wielkich mocarstw. Obrady dotyczą traktatu pokojowego dla Niemiec. Są to sprawy i dla nas istotne. Poruszone zostaną również kwestie graniczne, a jak wiemy pokonane Niemcy mają w krajach anglosaskich cichych sprzymierzeńców, którzy pragnęliby, aby Niemcy wyszły z tych „zapasów pokojowych” jak najmniej osłabione i by w ten sposób stać się mogły jak najprędzej nowym ogniskiem wojny.

Jeszcze nie wiadomo dokładnie jak będzie ten traktat wyglądał. Wiadomo, że ministrowie zatwierdzili decyzje swoich zastępców likwidacji państwa pruskiego. Wierzymy, że i w innych kwestiach ministrowie osiągną jednomyślność i zdobędą się na spokojną, rzeczową ocenę sprawy niemieckiej. Muszą wejść w grę trzy momenty: odpowiedzialność Niemiec za wojnę i straty poczynione innym narodom, dotychczasowe doświadczenia z „demokratyzacją” Niemiec i przyszły udział Niemiec w życiu narodów świata.

My chcielibyśmy zwrócić uwagę, że raporty jakie napływają z Niemiec nie świadczą o „nawróceniu” się szerokiej rzeszy hitlerowców na nową „demokratyczną” wiarę. — W Niemczech działa wiele partii podziemnych (Acht und Acht, Edelweisspiraten, Höllenwegbande, Irma-Greze-Gehelmbund, Rana, Stecknagelkopf i t. d.), z zagranicy płyną pieniądze na wzmożenie podziemnego oporu i terroru (uratowane kapitały hitlerowskie; 250 milionów funtów w Południ.

Ameryce, 75 milionów w Szwecji, 75 milionów w Szwajcarii i w in.), a oficjalni przywódcy demokratyczni — Kurt Schumacher i inni powiadają, że „ruch podziemny w Niemczech nie ma żadnego znaczenia” (Dane: Marian Podkowiński — „Dziennik Polski” 2. III.), usypiając w ten sposób czujność zagranicy.

Konferencja moskiewska okaże, czy narody sprzymierzone trafnie oceniają sytuację niemiecką. Nas nie uspi już żadna muzyka niemiecka, czy anglosaskich protektorów.

## ROZCZNICA

15 marca minęło 16 lat od chwili zjednoczenia rozbitych stronnictw ludowych (PSL Wyzwolenie, Piast, Stronnictwo Chłopskie) w jedno Stronnictwo Ludowe.

„Zebrani w dniu 15 marca 1931 r. — czytamy w historycznym dokumencie — przedstawiciele trzech Stronnictw Ludowych, a to PSL Piasta, Wyzwolenia i Stronnictwa Chłopskiego, stwierdzając, że dobro Rzeczypospolitej i dobro ludu polskiego wymagają zalechania wszelkich walk w obozie ludowym i skupienia wszystkich sił w obronie demokracji i najżywniejszych politycznych i gospodarczych interesów wsi polskiej postanawiają połączyć trzy wymienione stronnictwa w jedno, które oddają jest jedyną niezależną organizacją ludu wiejskiego w Polsce”.

Warto dziś o tej rocznicy przypomnieć zwłaszcza tym, którzy zwiedzeni słowną żonglerką polityków Londynu czują się obojętnie i nie wiedzą co czynić na obcym podwórku. Mamy dziś do zanotowania takie fakty: 1) rosnąca siła S. L., 2) przystąpienie Nowego Wyzwolenia do S. L. 3) proces demokratyzacji „Wici”, 4) powolny rozkład i rozpad P. S. L. Kto zatem skupia dzisiaj wszystkie siły „w obronie demokracji i najżywniejszych politycznych i gospodarczych interesów wsi polskiej”? Odpowiadamy — Stronnictwo Ludowe.

J. Ł.

## PARTIA — TO JA

Mimo długiego pobytu w Anglii, głoszeniu zasad liberalnej demokracji angielskiej prezes Mikołajczyk nie stosuje w życiu tych zasad, jakie uważa za zbawienie dla Polski. Musimy przyznać, że nie słyszeliśmy aby angielska Partia Pracy zawiesiła albo pozbawiła praw członkowskich tych spośród swoich członków, którzy ośmieliliby się krytykować zarząd partii. Tymczasem prezes Mikołajczyk co innego głosi (wolność angielską) a co innego czyni. Oto ostatnie posunięcie prezesa według urzędowego (P. S. L-u) komunikatu:

## Cudze chwalicie - swego nie znacie...

Żałuję bardzo, że nie byłem świadkiem tego zdarzenia. Miało ono następujący przebieg: z dużego sklepu spółdzielczego, przed którym ciągnął się spory ogonek czekających na przydział żywnościowe, wybiegł jakiś wzburzony obywatel starannie z angielską ubraną i dobrze wyglądający. Wymachiwał kartką żywnościową jakiś czas, po czym schował ją starannie złożoną, zawołał patrzeć na czekających (stali tam stróż kamienicy, w której ów obywatel mieszkał, kilku tragarzy kolejowych i emerytów):

„Trzydzieści odcinków mamy na karcie, ale daliśmy tylko na cztery i będą piścić, co to się dla ludzi w tej Polsce nie robi! Państwo wicie, gdzie się podziała reszta żywności przyznanej nam z Zachodu?”

Nikt nie odpowiadał.

„Wszystko wywoła! Bo i jakże: w kraju gdzie blisko 70 proc. stanowią chłopci, żeby nie było co jeść. Oni nam celowo nie nie dają tak samo jak nie dali nam tych 70 man datów. Głódza inteligencję, żeby z głodu poszła im słuch. Patrzcie, jak żyją ludzie na Zachodzie!”

I poszedł podniecony patriotyzmem do jednej z większych restauracji, gdzie załatwił sprawę sprzedaży większej partii pończoch gazowych, których nie wykazał w remanencie. Ano, nie nie dają, wywoła gdzieś za darmo, niech coś w kraju zostanie. Człowiek sam musi walczyć o byt...

Szkoda, że nie spotkałem wspomnianego obywatela. Zwróciłbym mu uwagę na szereg faktów, wymownych dostatecznie bez komentarza.

Zgodziłbym się więc, że zamiast spodziewanego w 1946 roku wskaźnika 100 dla wyżywienia nie osiągnęliśmy nawet wskaźnika 80, ale najwyższej 60. Przytaknąłbym na oświadczenie, że świadczenia rzeczowe wykonano w 2/3 przewidywań, a o miesiąc czy tużesznie nie ma co nawet mówić. Ale dodałbym, że zbiorzy były o 30 proc. mniejsze od przewidywanych.

Pomoc z zachodu? Proszę bardzo. Zażądaliśmy przezornie 800.000 ton zbóż chlebnych, potrzebując 500.000 ton, przyrzeczono nam 350.000 ton, a dostarczono około 60.000 ton.

Mówiąc to bynajmniej bym UNRRV nie obraził.

Sytuacja aprowizacyjna świata była i jest zła. Wyjawszy Związek Radziecki, zbierała przed wojną Europa 59 milionów ton zboża rocznie, w 1944 — 46, w 1945 — 31.

Państwa wspierające UNRRV zakreśliły sobie zbyt optymistyczny plan dostaw. Zapomniano np., że ludność Indii wzrosła w latach

„Wobec ukazania się tygodnika „Chłopi i Państwo” pod redakcją Józefa Nieckiego a wydawanego przez Czesława Wycecha, Jana Domańskiego, Jana Deca i Jana Dębskiego, którzy to nie otrzymali zgody przewidzianej statutem od NKW PSL na wydawanie tego pisma oraz w związku z tym, że pismo to wybitnie działa na szkodę Stronnictwa, NKWPSL jednomyślną uchwałą z dnia 3 marca br. zawiesił w prawach członkowskich redaktora i wydawców wyżej wymienionego pisma oraz wezwał ich do natychmiastowego zaprzestania tej szkodliwej działalności dla Stronnictwa”.

O co chodzi? Wycech, Kiernik, Niećko ośmielili się publicznie wyrazić swoje przekonanie, że decyzja p. Mikołajczyka nie wejścia w skład bloku stronnictw demokratycznych — okazała się szkodliwą i dla Polski i dla P. S. L. Za to zostali przez N. K. W. zawieszni w prawach członkowskich z ojcowskim upomnieniem zaprzestania „szkodliwej działalności”.

Ano można i tak. Dawniej było modne powiedzenie: Państwo — to ja — mawiali tak absolutyści władzy swoich ziem i ludów. Dziś ktoś mówi: partia — to ja i usuwa w cień tych, którzy dotychczas byli bodaj największymi filarami P. S. L. Niedługo, a powie: Polska — to ja — ale cóż znaczą samotny filar bez podstawy i więzadeł, które go podtrzymują?

## CZY WSKRZEŚĆ P. A. L.?

„Odrodzenie” ogłasza odpowiedzi pisarzy, uczonych i publicystów na ankietę: czy wskrzesić Polska Akademię Literatury? Jedni jak J. Parandowski i W. Borowy ustosunkowują się negatywnie do projektu wznowienia działalności PAL („Po cóż wskrzeszać instytucję, która nie znalazła żadnego własnego zakresu zadań?”). Inni są za wznowieniem (Juliusz Kleiner), inni wreszcie (Tadeusz Sierko) sadzą, że „rzecz pożyteczna byłoby nie tyle „wskrzeszenie” przedwrześniowej PAL, ile powołanie do życia nowej, jako Strażnicy Języka czy Najwyższej Izby Kontroli jego skarbów”.

Zdania, jak w każdej ankiecie, podzielone, różne. Trudno odpowiedzieć tak lub nie. Dotychczasowa działalność PAL-a raczej nie usprawiedliwiałaby potrzeby wznowienia działalności tej instytucji. Z drugiej strony bez wcześniejszego opracowania zadań, prac nowej PAL trudno dyskutować na temat jej ponownego wskrzeszenia. Sadzę, że wartość ankiety leżeć będzie nie w ilości nadesłanych tak lub nie, a raczej w odpowiedziach określających zadania Akademii Literatury w zmienionych warunkach życia. Jeśli tych zadań nie znajdzie się, daremne będzie i „wskrzeszenie”.

J. Ł.

## KOMUNIKAT

Towarzystwo Uniwersytetów Ludowych Rzeczypospolitej Polskiej przygotowuje do druku wydawnictwo, które ma odzwierciedlić treść i przebieg pracy konspiracyjnych kursów i zespołów samokształceniowych, prowadzonych w latach 1912—1944 dla kandydatów na pracowników uniwersytetów ludowych.

Wydawnictwo to obejmie następujące działy:

1. Ogólne sprawozdanie opisowe z organizacji i przebiegu pracy kursów samokształceniowych.

2. Wygłoszone na kursach wykłady i referaty.

3. Sprawozdania z prac poszczególnych zespołów samokształceniowych.

4. Opisy prób prowadzenia tajnych uniwersytetów ludowych w terenie.

5. Wspomnienia i przeżycia uczestników kursów i zespołów.

6. Informacje ogólne o uczestnikach oraz wspomnienia o tych, którzy padli w walce z okupantem.

Zawiadamiając o powyższym Zarząd TUL RP prosi o zgłoszenie osobiste lub pisemne faktu swego uczestnictwa w jednym z ówczesnych kursów lub zespołów samokształceniowych z podaniem następujących danych:

1) imię i nazwisko; 2) pseudonim wówczas używany; 3) obecny adres; 4) obecne zajęcie; 5) obecne ustosunkowanie się do pracy w uniwersytecie ludowym; 6) zamierzenia na przyszłość, jeżeli wiążą się z pracą w uniwersytetach ludowych.

Poza tym prosimy o przygotowanie na piśmie swej wypowiedzi o charakterze określonym powyżej w punkcie 5, która zostanie pomieszczona w wydawnictwie. Może ona mieć charakter wspomnieniowy czy refleksyjny albo może być ujęta pod postacią obrazka literackiego, odtwarzającego sytuację i przeżycia tamtych czasów, związane z omawianą tu pracą.

Zgłoszenia nadsyłać należy pod adresem: Towarzystwo Uniwersytetów Ludowych RP, Warszawa ul. Smulikowskiego 6/8 — do dnia 1 maja 1947 r., zaś prace piśmienne pod tymże adresem do 1 lipca 1947 r.

## Książki nadesłane do Redakcji

Państwowe Zakłady Wydawnictw Szkolnych:

Zbyszko Bednorz — Od Opoła do Wrocławia, str. 53.

August Maksymilian Grabowski — Podróż do Prus, str. 43.

Leszek Gustowski — Polska a Pomorze Odrzańskie, str. 148.

Wydawnictwa inne:

Teodor Goździkiewicz — Wyżynka, Księgarnia Łowicka, Łowicz, 1946, str. 205.

Edward Marzec — Wnuczek Orze, str. 39

— Oddział Wiejski ZZLP.

Dr Józef Kermisz — Dokumenty i materiały do dziejów okupacji niemieckiej w Polsce, tom II, str. 473.

Stefan Hyla — Wiatyk Mačka i Wojtusia Hylów, str. 298, nakł. autora, Kraków 1939.

Jerzy Seweryn — Za jeden twój uśmiech; Joanno — str. 255, „Ekspress Wieczorny” — Warszawa 1947.

## W OSTATNIM 11 (90) NUMERZE „WSI” z dnia 16 marca 1947 r.:

Tadeusz Papier — Tradycja i postęp; Stanisław Przytula — Zagadnienie ustroju państwa; Józef Pogan — Studnia; Władysław Blachut — Polakom w Ameryce; Stanisław Cieślak — Wymiana (II); Seweryn Skulski — Porozumienie w nieporozumieniu; Stanisław Kiszka — O poezji dla wsi; Kazimiera Hlakowiczówna — Wszystkie serca; Bronisław Kamiński — Inwokacja do poematu; Piotr Stanisław Ziarnik — Nowele o ludziach autentycznej wsi; Kiernem Oleksik — W obcą krainę. — Jakiej powieści chce dzisiejsza wieś — Cecylia Demska; Piotr Wyrobek; Władysław Gałązka; Stefania Kedrownowa; Fakty i zdania; Było to w roku 1938 — Marciniak Bronisław; Komunikaty, Ogłoszenia, 2 ilustracje, 8 stron.

Redaktor naczelny: Jan Aleksander Król. Komitet redakcyjny: Zygmunt Kalużyński, Stefan Lichański, Stanisław Pięta, Leonard Sobierański.

Adres redakcji i administracji: Łódź, Piotrkowska 96, tel. 100-98.

Redakcja rękopisów nie zwraca.

Wydawca: Zarząd Główny Zw. Samopom. Chłopskiej.

Ceny ogłoszeń: kolumna zł. 60.000, 1/2 kolumny zł. 30.000, 1/4 kolumny zł. 15.000, 1/8 kolumny zł. 8.000, 1/16 kolumny zł. 5.000.

Ogłoszenia przyjmuje administracja tygodnika „Wiś”, Łódź, Piotrkowska 96 I p., telefon 100-98.

Drukarnia Nr. 4 Sp. Wyd. „Czytelnik” — Łódź ul. Żwirki 2.

D—015794